
دليل المستخدم لهاتف

Nokia 309

NOKIA

المحتويات

٧.....	لتبدأ.....
٧.....	المفاتيح والأجزاء.....
٩.....	تركيب بطاقة SIM والبطارية.....
١٠.....	تركيب بطاقة الذاكرة أو إزالتها.....
١١.....	شحن البطارية.....
١١.....	التشغيل.....
١٣.....	نسخ المحتوى من هاتفك القديم.....
١٤.....	قفل المفاتيح والشاشة.....
١٤.....	تغيير مستوى الصوت.....
١٥.....	وضع رباط.....
١٦.....	تغيير الضبط بسرعة.....
١٧.....	أساسيات الهاتف.....
١٧.....	التبديل بين الشاشات الرئيسية.....
١٨.....	استكشاف الهاتف.....
٢٠.....	تخصيص القائمة الرئيسية.....
٢١.....	إضافة اختصار إلى الشاشة.....
٢٢.....	تغيير صورة الخلفية.....
٢٣.....	تغيير الوضع للاجتماعات أو للاستخدام في الخارج.....
٢٤.....	تغيير نغمة الرنين.....
٢٥.....	تعيين أغنية كنغمة رنين لك.....
٢٧.....	استخدام الهاتف في الوضع غير متصل.....
٢٨.....	استخدام الحاسبة.....

٢٩.....حول متجر Nokia

٣٠.....المكالمات

٣٠.....إجراء مكالمة

٣١.....عرض مكالمات لم يرد عليها

٣٢.....الاتصال بآخر رقم تم الاتصال به

٣٣.....الاتصال بعدة أشخاص في آن واحد

٣٤.....تحويل المكالمات إلى البريد الصوتي أو رقم هاتف آخر

٣٥.....حظر إجراء مكالمات أو استقبالها

٣٦.....الأسماء

٣٦.....حفظ اسم ورقم هاتف

٣٧.....إجراء مكالمات بسرعة

٣٨.....نسخ الأسماء إلى بطاقة SIM

٣٩.....إدخال النص

٣٩.....استخدام لوحة المفاتيح على الشاشة

٤٠.....استخدام لوحة المفاتيح على الشاشة

٤١.....استخدام لوحة المفاتيح على الشاشة

٤٢.....استخدام النص التنبؤي

٤٣.....الرسائل

٤٣.....إرسال رسالة

٤٤.....حفظ مرفق

٤٥.....فحص البريد الصوتي

٤٦.....	البريد والدردشة
٤٦.....	إعداد حساب البريد
٤٨.....	إرسال بريد
٤٩.....	إدارة الوقت
٤٩.....	تغيير الوقت والتاريخ
٥٠.....	ضبط التنبيه
٥١.....	إضافة قيد تقويم
٥٢.....	الصور والفيديو
٥٢.....	التقاط صورة
٥٣.....	تسجيل الفيديو
٥٤.....	تنظيم الصور
٥٥.....	تحرير صورة
٥٦.....	إرسال صورة أو مقطع فيديو
٥٧.....	الموسيقى والصوت
٥٧.....	نسخ الموسيقى من الكمبيوتر
٥٨.....	تشغيل أغنية
٥٩.....	الاستماع إلى الراديو
٦٠.....	البحث عن محطات الإذاعة وحفظها
٦١.....	تسجيل مقاطع صوت
٦٢.....	ويب
٦٢.....	تصفح الويب
٦٤.....	إضافة علامة

٦٥.....مسح محفوظات التصفح

٦٦.....التوصيل

٦٦.....التوصيل بسماعة الرأس اللاسلكية

٦٧.....حماية الهاتف

٦٨.....نسخ محتوى بين هاتفك وجهاز كمبيوتر

٦٩.....الاتصال بشبكة Wi-Fi

٧٠.....الخرائط

٧٠.....حول تطبيق "الخرائط"

٧٢.....مشاهدة مكان تواجدك على الخريطة

٧٣.....البحث عن مكان

٧٤.....تنزيل الخرائط

٧٥.....إنشاء طريق سير

٧٦.....حفظ مكان

٧٧.....استكشاف الأماكن من حولك

٧٨.....حماية الهاتف

٧٨.....حماية بطاقة الذاكرة بكلمة سر

٧٩.....تهيئة بطاقة الذاكرة

٨٠.....إعداد الهاتف لإعادة التدوير

٨١.....الدعم والتحديثات

٨١.....استكشاف المشكلات وإصلاحها

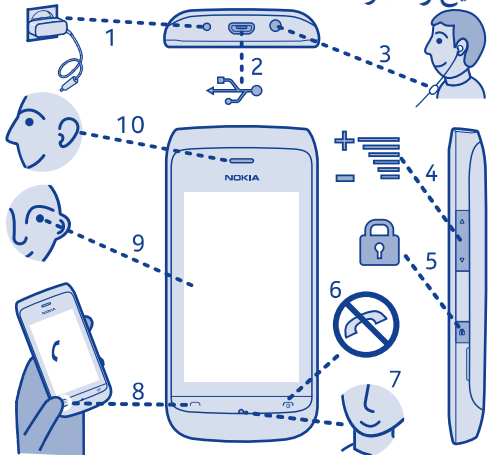
٨٣.....نسخ المحتوى احتياطياً إلى بطاقة ذاكرة

٨٤.....حول تحديثات برامج الهاتف

٨٥.....	تحديث برامج الهاتف باستخدام الكمبيوتر
٨٦.....	تحديث برامج الهاتف باستخدام هاتفك
٨٧.....	استعادة الضبط الأصلي
٨٨.....	رموز الوصول
٩٠.....	معلومات المنتج والسلامة
١٠٢.....	الفهرس

لتبدأ

المفاتيح والأجزاء



6 مفتاح الإنهاء/التشغيل

7 الميكروفون
8 مفتاح الاتصال

9 الشاشة
10 سماعة الأذن

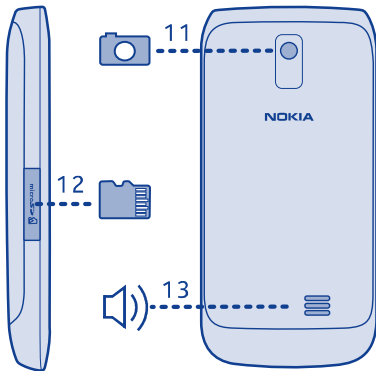
1 منفذ توصيل جهاز الشحن

2 منفذ توصيل USB مصغر

3 منفذ توصيل سماعة الرأس
(منفذ توصيل Nokia AV 3.5)

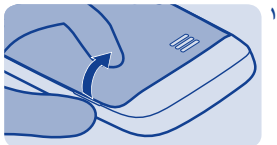
4 مفتاحا مستوى الصوت

5 مفتاح القفل

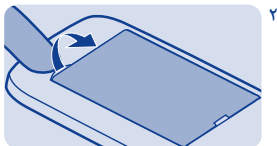


- 11 عدسة الكاميرا. قم بإزالة الشريط الواقي من العدسة قبل استخدام الكاميرا.
- 12 فتحة بطاقة الذاكرة
- 13 مكبر الصوت
- الهاتف يستخدم برنامج S40.

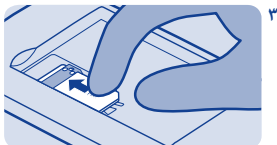
تركيب بطاقة SIM والبطارية



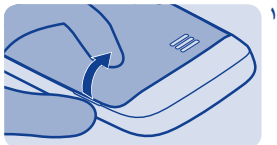
١ قم بإيقاف تشغيل الهاتف، ثم قم بإزالة الغطاء الخلفي.



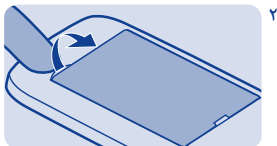
٢ إذا كانت البطارية بالهاتف، فارفعها للخارج.



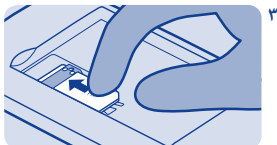
٣ قم بإزاحة بطاقة SIM أسفل الحامل مع توجيه منطقة التلامس لأسفل.



٤ قم بضبط محاذاة نقاط تماس البطارية، وادفع البطارية إلى الداخل.

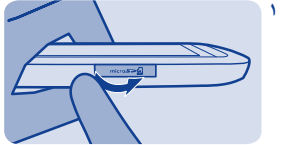


٥ قم بإعادة الغطاء الخلفي إلى مكانه.

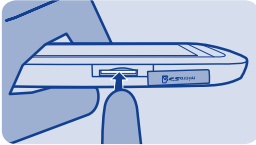


٦ لإزالة بطاقة SIM، اضغط على اللسان لأسفل، ثم قم بإزاحة بطاقة SIM للخارج.

تركيب بطاقة الذاكرة أو إزالتها



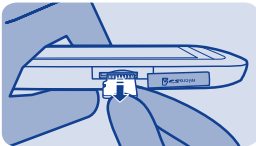
١ افتح غطاء فتحة بطاقة الذاكرة.



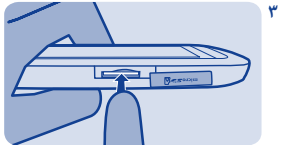
٤ لإزالة بطاقة الذاكرة ادفع البطاقة للداخل حتى يتم تحريرها.



٢ قم بتركيب بطاقة الذاكرة مع توجيه منطقة التلامس لأعلى.



٥ اسحب بطاقة الذاكرة للخارج.



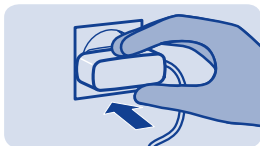
٣ ادفع البطاقة للداخل حتى تستقر في الموضع المخصص لها. أغلق الغطاء.

التشغيل

شحن البطارية



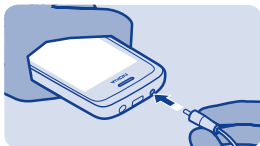
اضغط مع الاستمرار على مفتاح التشغيل.



قم بتوصيل الشاحن بمقبس تيار كهربائي بالحائط.



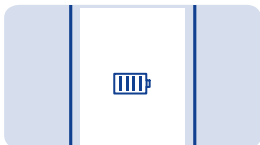
اختر حقل التاريخ، ثم قم بضبط التاريخ.



ثم قم بتوصيل الشاحن بالهاتف. انظر ٢ في "إرشادات خاصة بالميزات".



اختر حقل الوقت، ثم قم بضبط الوقت.



هل اكتمل شحن البطارية؟ افصل الشاحن من الهاتف، ثم من مقبس الحائط.



اختر المنطقة الزمنية، واختر ما إذا كان التوقيت الصيفي مستخدماً.



اختر ✓.



تلميح: لإيقاف تشغيل الهاتف، اضغط مع الاستمرار على مفتاح التشغيل.



نسخ المحتوى من هاتفك القديم

يمكنك نقل الأسماء والتقويم والأشياء الأخرى إلى هاتفك الجديد بسهولة.

١. تشغيل Bluetooth في كلا الهاتفين.

٢. من هاتفك الجديد، اختر الضبط ثم اختر تزامن ونسخ > نقل عبر الهاتف.

٣. اختر النسخ إلى هذا وما تريد نسخه، ثم اختر ✓.

٤. اختر هاتفك القديم من قائمة الأجهزة التي تم العثور عليها.

٥. اتبع الإرشادات التي تظهر على كلا الهاتفين.

تغيير مستوى الصوت

قفل المفاتيح والشاشة



هل يكون مستوى الصوت مرتفعاً للغاية أثناء إجراء مكالمة أو عند الاستماع إلى الراديو؟



اقفل المفاتيح والشاشة في حالة عدم استخدام الهاتف.



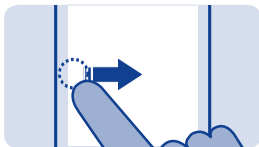
استخدم مفتاحي مستوى الصوت.



للقفّل، اضغط على زر قفل المفاتيح.

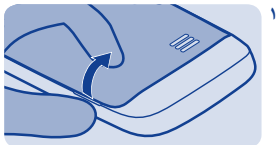


ذلك أفضل.

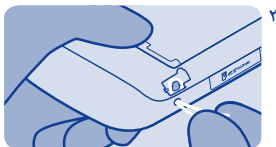


لإلغاء القفل، اضغط على زر قفل المفاتيح، ثم اسحب إلى اليسار أو اليمين.

وضع رباط



قم بإيقاف تشغيل الهاتف، ثم قم بإزالة الغطاء الخلفي.



مرر العقدة عبر الفتحة، ثم ضعها على المشبك.



قم بإعادة الغطاء الخلفي إلى مكانه.



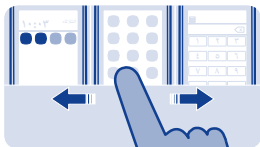
تغيير الضبط بسرعة

بدلاً من الدخول إلى قوائم الهاتف، يمكنك، في معظم طرق العرض، تغيير بعض عمليات الضبط بسرعة من خلال السحب لأسفل من أعلى الشاشة.

يمكنك:

- معرفة ما إذا كانت لديك رسائل غير مقروءة
- تغيير الوضع ، على سبيل المثال، لكتم صوت الهاتف
- فتح مشغل الموسيقى، على سبيل المثال، لإيقاف الأغنية الجاري تشغيلها حالياً مؤقتاً
- فتح اتصالات الإنترنت الخاصة ببيانات الهاتف المحمول أو إغلاقها
- البحث عن شبكات Wi-Fi والاتصال بها
- تشغيل أو إيقاف تشغيل Bluetooth

❏ أساسيات الهاتف



التبديل بين الشاشات الرئيسية

يحتوي هاتفك على ثلاث شاشات رئيسية، شاشة للتطبيقات، وشاشة للاختصارات المفضلة، وأخرى للتطبيقات الأكثر استخداماً، مثل برنامج الاتصال.

اسحب بإصبعك إلى اليسار أو اليمين.

- تعد الشاشة هي المكان الذي يمكنك من خلاله إضافة الأسماء والاختصارات المفضلة.
- من شاشة التطبيقات، يمكنك فتح التطبيقات وتنظيمها حسب رغبتك.

- من شاشة برنامج الاتصال، يمكنك إجراء المكالمات. في برنامج الاتصال، يمكن أيضاً الوصول إلى مشغل الموسيقى أو الراديو.

تلميح: لتخصيص شاشة برنامج الاتصال، انقر مع الاستمرار فوق الشاشة، واسحب إلى شاشة برنامج الاتصال، ثم اختر التطبيق الذي تريده.

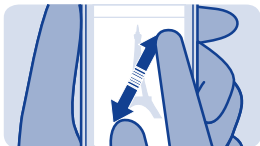
استكشاف الهاتف



٤ للتمرير، حرك إصبعك على الشاشة بسرعة لأعلى أو لأسفل، ثم ارفعه.



١ انقر فوق أحد التطبيقات أو عنصر آخر لفتحه.



٥ للتكبير/التصغير، باعد بين إصبعيك على الشاشة.



٢ انقر مع الاستمرار فوق أحد العناصر لعرض مزيد من الخيارات.



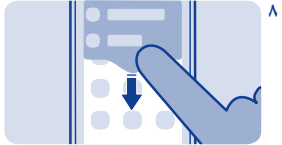
٦ للعودة إلى شاشة العرض السابقة، اختر ↶.



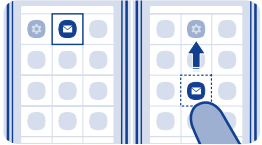
٣ للسحب، حرك إصبعك بثبات في الاتجاه المطلوب.



للمرور إلى الشاشة الرئيسية، اختر ٧.



للعرض الإشعارات، اسحب لأسفل من أعلى الشاشة. انظر ٨.



تخصيص القائمة الرئيسية

يمكنك تنظيم التطبيقات حسب رغبتك - قم بنقل المفضلات إلى الأعلى للوصول إليها بسرعة.

١. انقر مع الاستمرار فوق القائمة الرئيسية.

٢. اختر التطبيق الذي تريد نقله، ثم انقر فوق المكان الذي تريد نقله به.



إضافة اختصار إلى الشاشة

هل تريد فتح تطبيقاتك المفضلة مباشرةً من الشاشة؟ يمكنك إضافة اختصارات إلى الميزات الأكثر استخدامًا.

١. انقر مع الاستمرار فوق الشاشة، ثم اختر + اختصار.

٢. اختر عنصرًا، كعنصر واجهة مستخدم أو حدث، ثم اختر ☑.

إزالة اختصار

أنقر مع الاستمرار فوق الشاشة، ثم اختر ✕ الموجود على الاختصار الذي تريد إزالته.

تلميح: جرب النقر فوق مناطق مختلفة على الشاشة. يمكنك، على سبيل المثال، تغيير التاريخ والوقت أو ضبط المنبهات أو الإضافة أيضًا من الشاشة إلى التقويم.



تغيير صورة الخلفية

هل ترغب في مشاهدة منظر مفضل أو صور عائلتك في خلفية شاشة القفل؟ يمكنك تغيير صورة الخلفية لتخصيص شاشة القفل حسب رغبتك.

١. اختر الضبط وصورة خلفية.

٢. اختر حافظة وصورة.

تلميح: يمكنك أيضاً التقاط صورة على هاتفك، واستخدامها.



تغيير الوضع للاجتماعات أو للاستخدام في الخارج

عندما تكون في اجتماع، قم بتعيين الهاتف ليقوم بإصدار نغمة تنبيه واحدة مكتومة بدلاً من الرنين. أو، إذا كنت لا تريد أن تفوتك مكالمة في بيئة صاخبة، فقم بالانتقال إلى الوضع ذا النغمة المرتفعة.

١. اختر الضبط > أوضاع النغمة.

٢. اختر 🎵 أو 📞.

٣. اختر تنشيط.

تلميح: مهما يكن التطبيق أو شاشة العرض التي تتواجد بها، يمكنك الانتقال بسهولة إلى أحد الأوضاع من منطقة الإشعارات. قم بسحب إصبعك لأسفل من أعلى الشاشة لفتح منطقة الإشعار، ثم اختر الوضع الحالي 📶 أو 📶.



تغيير نغمة الرنين

يمكنك تعيين نغمة رنين مختلفة لكل وضع.

١. اختر الضبط > أوضاع النغمة ثم اختر أحد الأوضاع.

٢. حدد نغمة الرنين.

٣. اختر نغمة رنين من فتح الملفات أو من نغمات الرنين التي تم تنزيلها. يتم تشغيل نغمة الرنين لكي يمكنك معرفة ما إذا حازت على إعجابك.

٤. عند العثور على نغمة رنين تعجبك، اختر نعم.

تلميح: قم بتنزيل المزيد من نغمات الرنين من متجر Nokia. للتعرف على المزيد حول متجر Nokia، انتقل إلى الموقع www.nokia.com/support.

تلميح: يمكنك أيضاً تغيير نغمة تنبيه الرسالة. اختر نغمة تنبيه الرسائل ثم اختر نغمة.



تعيين أغنية كنغمة رنين لك

هل تريد استخدام أغنيتك المفضلة من مشغل الموسيقى كنغمة الرنين؟ يمكنك أيضاً اختيار أفضل مقطع من الأغنية واستخدامه كنغمة رنين.

١. اختر الضبط > أوضاع النغمة ثم اختر أحد الأوضاع.

٢. عند تعيين نغمة رنين للوضع، اختر فتح الملفات ، ثم تصفح حتى تصل إلى الأغنية.

٣. عندما يتم سؤالك عما إذا كنت تريد تعديل نقاط البداية والنهاية الخاصة بنغمة الرنين، اختر نعم.

٤. اسحب علامة البداية ③ إلى نقطة البداية.

٥. اسحب علامة النهاية ③ إلى نقطة النهاية.

عند نقل العلامة إلى نقطة جديدة، يتم تشغيل التحديد.

٦. لتشغيل التحديد يدوياً، اختر ▶.

٧. اختر ✓.

لا تحل نغمة الرنين التي تم تحريرها محل نغمة الرنين الأصلية أو المقطع الصوتي الأصلي. لا يمكن تعديل نغمات الرنين التي تم إعدادها مسبقاً، كما لا يتم دعم جميع تنسيقات نغمات الرنين.

تلميح: لضبط نقطتي البدء والانتهاء بالتحديد، اختر ③ أو ④ ثم اختر واضع مطولا على ◀ أو ▶.



استخدام الهاتف في الوضع غير متصل

في الأماكن التي يحظر فيها إجراء مكالمات أو استلامها، يمكنك الاستمرار في استخدام الهاتف لتشغيل الألعاب أو الاستماع إلى الموسيقى، إذا قمت بالتبديل إلى وضع الطيران ➔.

حدد الضبط واتصال > الطيران.

انظر ١، ٤.

استخدام الحاسبة



حافظ على ميزانيتك أينما كنت، فالهاتف يشتمل على حاسبة.

١. اختر الحاسبة.

٢. أدخل العملية الحسابية، ثم اختر =.

تلميح: لعرض سجل الحساب، اختر واضغط مطولا على مربع نتائج الحاسبة.

حول متجر Nokia



قم بتنزيل الألعاب والتطبيقات ومقاطع الفيديو والموضوعات وصور الخلفية ونغمات الرنين الخاصة بالهاتف المحمول إلى هاتفك من متجر Nokia.

اختر المتجر.

تعد العديد من العناصر مجانية، بينما يلزمك الدفع مقابل البعض من خلال بطاقتك الائتمانية أو بالإضافة إلى فاتورة الهاتف. يختلف مدى توافق طرق الدفع باختلاف البلد محل إقامتك ومزود خدمة الشبكة الخاص بك. للتعرف على المزيد حول متجر Nokia، انتقل إلى الموقع www.nokia.com/support.

٢ المكالمات



إجراء مكالمة

١. اختر الهاتف، أو اسحب ليسار لفتح برنامج الاتصال.
 ٢. أدخل رقم الهاتف.
 ٣. اضغط على ٨.
 ٤. لإنهاء المكالمة، اضغط على ١٠.
- الرد على مكالمة
اضغط على ٨.
- رفض مكالمة
اضغط على ١٠.



عرض مكالمات لم يرد عليها

هل لديك مكالمات لم ترد عليها وترغب في معرفة المتصل؟

إذا كان هناك مكالمات لم ترد عليها، يتم عرض إشعار على شاشة القفل. أسحب فوق الإشعار لفتح الشاشة كل المكالمات. حيث أنها تقوم بإدراج المكالمات التي أجريتها ↑، أو قمت باستلامها ↓، أو لم ترد عليها ↻ في قائمة.

لمعاودة الاتصال، اختر رقمًا أو اسمًا.

يتم حفظ المكالمات التي لم يُرد عليها والمكالمات المستلمة فقط إذا كانت الشبكة تدعمها وكان الهاتف قيد التشغيل وموجودًا داخل نطاق خدمة الشبكة.

عرض المكالمات لم يرد عليها لاحقًا
اختر 📞 السجل.



الاتصال بآخر رقم تم الاتصال به

هل حاولت الاتصال بشخص، ولم تتلق أي رد؟ من السهل الاتصال به مرة أخرى.

١. اضغط على  بالشاشة الرئيسية.

٢. اختر رقم الهاتف.



الاتصال بعدة أشخاص في آن واحد

هل تريد إعلام جميع أصدقائك بأخبارك؟ باستخدام المكالمة الجماعية، يمكنك الاتصال بعدة أشخاص بسهولة في آن واحد، مما يوفر عليك عناء الاتصال بكل شخص على حدة.

١. قم بإجراء المكالمة الأولى.

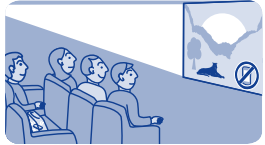
٢. في حين إجراء المكالمة، اختر خيارات < مكالمة جديدة.

٣. أدخل رقم الهاتف، ثم اختر مكالمة، أو اختر بحث والاسم. توضع المكالمة الأولى قيد الانتظار حتى تتصل بالمكالمة الجماعية.

٤. عندما تكون قادراً على التحدث إلى المتصل الثاني، اختر خيارات < مكالمة جماعية. يمكنك إضافة المزيد من المكالمات إلى المكالمة الجماعية.

تلميح: للتحدث على انفراد مع أحد المتصلين أثناء المكالمة الجماعية، اختر خيارات < مكالمة خاصة ثم اختر رقماً. يتم تعليق المكالمة الجماعية. للعودة إلى المكالمة الجماعية، اختر خيارات < مكالمة جماعية.

٥. لإنهاء المكالمة الجماعية، اضغط على ⑩.



تحويل المكالمات إلى البريد الصوتي أو رقم هاتف آخر

هل يُصدر هاتفك رنينًا، ولكنك لا تستطيع الرد؟ دع المكالمة تنتقل إلى البريد الصوتي أو أعد توجيهها إلى رقم آخر. خدمة تحويل المكالمات هي خدمة شبكة.

١. اختر الضبط > مكالمات > تحويل المكالمات.

٢. حدد متى ترغب في تحويل المكالمات الصوتية الواردة:

كل المكالمات الصوتية — لتحويل جميع المكالمات.

عند انشغال الخط — للتحويل عندما يكون الهاتف مشغولاً.

في حالة عدم الرد — للتحويل في حالة عدم الرد.

إن كنت خارج الخدمة — للتحويل عندما يكون الهاتف مغلقاً أو خارج نطاق الخدمة لفترة محددة.

إذا كنت غير متاح — للتحويل في حالة عدم الرد أو عندما يكون الهاتف مغلقاً أو خارج نطاق الخدمة.

٣. اختر تنشيط > إلى بريد صوتي أو إلى رقم آخر.

٤. إذا تم تحديد في حالة عدم الرد أو إذا كنت غير متاح، فقم بضبط طول الفترة الزمنية التي يتم بعدها إعادة توجيه المكالمة.



حظر إجراء مكالمات أو استقبالها

استمر في التحكم في فاتورة الهاتف عن طريق حظر أنواع معينة من المكالمات على سبيل المثال، يمكنك حظر المكالمات الواردة أثناء وجودك بالخارج. خدمة حظر المكالمات هي خدمة شبكة.

١. حدد الضبط.

٢. حدد الحماية > خدمة حظر المكالمات ثم حدد أحد الخيارات.

٣. أدخل كلمة سر حظر المكالمات التي تلقيتها من مزود الخدمة.

تلميح: للتحقق من مدة المكالمات التي أجريتها أو كمية البيانات التي استخدمتها أو عدد الرسائل النصية التي أرسلتها، اختر العدادات التي يمكنك تعيين العدادات على أن يتم مسحها تلقائياً كل شهر، على سبيل المثال.



حفظ اسم ورقم هاتف

لإضافة أسماء جديدة إلى الهاتف.

اختر الأسماء.

اختر ١، ثم اكتب الاسم والرقم والتفاصيل الأخرى.

لتعديل تفاصيل الاسم

اختر اسماً واختر ٢، ثم قم بتعديل التفاصيل.

لإضافة مزيد من التفاصيل

اختر ٣ > إضافة تفاصيل ثم اختر أحد التفاصيل.



إجراء مكالمات بسرعة

هل تتصل ببعض الأشخاص كثيراً؟ اضبط رقمهم كرقم اتصال سريع.
اختر الهاتف و ≡ > الاتصال السريع.

تخصيص مفتاح رقمي لرقم هاتف

- حدد أحد مفاتيح الأرقام 1-9 محجوز لصندوق البريد الصوتي.
- أدخل رقماً، أو ابحث عن اسم.

إجراء مكالمات

في برنامج الاتصال، اضغط مع الاستمرار على مفتاح الرقم.



نسخ الأسماء إلى بطاقة SIM

هل تريد استخدام بطاقة SIM الخاصة بك في هاتف آخر، مع استمرار إمكانية الوصول إلى الأسماء؟ يتم تخزين الأسماء بشكل افتراضي في ذاكرة الهاتف، ولكن يمكنك نسخ أسمائك إلى بطاقة SIM.

اختر الأسماء.

يمكن تخزين المزيد من الأسماء على ذاكرة الهاتف ويمكن فقط وجود رقم هاتف واحد للأسماء المخزنة على بطاقة SIM. إن  يعني أن الاسم مخزن على بطاقة SIM.

لاختيار الأسماء المطلوب نسخها

١. اختر  نسخ الأسماء > تحديد الأسماء.

٢. اختر الأسماء، ثم اختر .

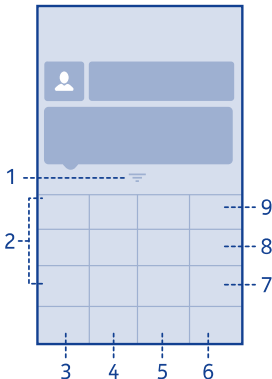
نسخ جميع الأسماء

اختر  نسخ الأسماء > تحديد الذاكرة > من الهاتف إلى SIM.

إدخال النص

استخدام لوحة المفاتيح على الشاشة

لفتح لوحة المفاتيح الأبجدية الرقمية التقليدية، قم بتحويل الهاتف إلى الوضع الرأسي.



6 مفتاح خيارات الإدخال -
لتشغيل إدخال النص التنبئي
أو إيقاف تشغيله أو تغيير لغة
الكتابة أو الانتقال إلى لوحة
المفاتيح المعروضة على
الشاشة.
7 مفتاح Sym - لإدخال حرف
خاص.

1 مفتاح الإغلاق

2 مفاتيح chr

- 3 مفتاح الوجه الباسم - قد لا يتوفر ذلك بكل اللغات.
- 4 مفتاح المسافات
- 5 مفتاح Shift - لتغيير حالة الحرف. قد لا يتوافر ذلك في جميع اللغات.
- 8 مفتاح وضع الأحرف/الأرقام - للتبديل بين الأحرف والأرقام.
- 9 مفتاح مسافة للخلف - لحذف حرف.

إغلاق لوحة المفاتيح
أسحب لأسفل على لوحة المفاتيح. يمكنك كذلك الاختيار والضغط مطولاً على مفتاح الإغلاق.

الرجوع إلى استخدام لوحة المفاتيح
أدر الهاتف إلى الوضع الأفقي.

استخدام لوحة المفاتيح على الشاشة

لفتح لوحة المفاتيح المعروضة على الشاشة عند كتابة النص، قم بتحويل الهاتف إلى الوضع الرأسي.

لإدخال حرف

1. اختر مفتاح حرف ما بشكل متكرر حتى يتم عرض الحرف المطلوب. وهناك المزيد من الحروف المتاحة بخلاف المعروضة على المفتاح.
2. إذا كان الحرف التالي موجوداً على المفتاح ذاته، فانتظر حتى يتم عرض المؤشر، ثم اختر الحرف مرة أخرى.

لإدخال مسافة أختر.

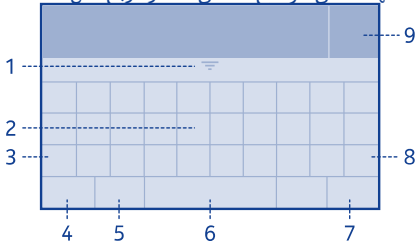
نقل المؤشر إلى السطر التالي
عند إيقاف النص التنبؤي، اختر — ثلاث مرات.

لإدخال رقم
أختر 123، ثم اختر الرقم.

لإدخال حرف خاص
أختر مفتاح sym، ثم اختر الحرف الخاص.

استخدام لوحة المفاتيح على الشاشة

بعد تثبيت الهاتف في الوضع الأفقي، اختر مربع نص.



- | | | | |
|---|---|---|--|
| 1 | مفتاح الإغلاق | 6 | مفتاح المسافات |
| 2 | مفاتيح chr | 7 | مفتاح الإدخال - لنقل المؤشر إلى الصف التالي. |
| 3 | مفتاحا Shift و caps lock - لإدخال حرف كبير إذا كان وضع الكتابة بحروف صغيرة، أو العكس، واختار المفتاح قبل إدخال الحرف. للانتقال إلى وضع caps lock، اختر المفتاح مرتين. في بعض اللغات، يفتح هذا المفتاح مجموعة جديدة من الأحرف. | 8 | مفتاح مسافة للتخلف - لحذف حرف. |

4 مفتاح Sym - لإدخال الأحرف 9 مفتاح تم

الخاصة أو الأرقام.

5 مفتاح خيارات الإدخال -

لتشغيل إدخال النص التنبؤي

أو إيقاف تشغيله أو تغيير لغة

الكتابة أو الانتقال إلى لوحة

المفاتيح المعروضة على

الشاشة.

إغلاق لوحة المفاتيح

أسحب لأسفل على لوحة المفاتيح. يمكنك كذلك الاختيار والضغط مطولاً على مفتاح الإغلاق.

استخدام النص التنبؤي

لا يتوفر النص التنبؤي بجميع اللغات.

١. اختر ✱ < التنبؤ > .

٢. ابدأ في كتابة كلمة. وسيقترح الهاتف الكلمات المحتملة كلما قمت بالكتابة. عند عرض الكلمة الصحيحة، اختر الكلمة.

٣. إذا لم تكن الكلمة موجودة في القاموس، فاخر القائمة المنبثقة و+، ثم قم بإضافة الكلمة الجديدة إلى القاموس.

عند استخدام النص التنبؤي، يمكنك تعيين هاتفك على إكمال الكلمات وإدخالها تلقائياً من أجلك.

استخدام استكمال الكلمات

اختر ✱ < استكمال الكلمات > .

✉ الرسائل



إرسال رسالة

تواصل مع عائلتك وأصدقائك عبر الرسائل.

١. اختر الرسائل ثم اختر ✉.

٢. لإضافة أحد الأسماء كمستلم، اختر 👤. يمكنك أيضًا إدخال رقم هاتف.

٣. اكتب رسالتك في مربع النص.

تلميح: لتضمين أحد المرفقات، مثل صورة أو مقطع فيديو، اختر ≡ > إدراج محتوى.

٤. اختر ✉.

قد تكون تكلفة إرسال رسالة تحتوي على مرفق كصورة أو مقطع فيديو أكثر من تكلفة إرسال رسالة نصية عادية. للحصول على مزيد من المعلومات، اتصل بمزود خدمة الشبكة الخاص بك.

انظر ٦، ٧، ٨.



حفظ مرفق

هل أرسل لك شخص صورة رائعة؟ احفظها بهاتفك. يمكنك حفظ أنواع أخرى من المرفقات أيضاً.

اختر الرسائل.

حفظ مرفق رسالة

١. افتح الرسالة.

٢. اختر الملف ثم اختر ≡ > حفظ

٣. اختر المكان الذي تريد حفظ الملف به، مثل الصور، ثم اكتب اسماً للملف.

حفظ مرفق رسالة بريد

١. افتح البريد.

٢. حدد المرفق. قد يطالبك هاتفك بتنزيل الملف.

٣. حدد ✓.

يتم حفظ الصور ومقاطع الفيديو في الملفات.



فحص البريد الصوتي

هل تركت مكالماتك تنتقل إلى البريد الصوتي عندما تعذر عليك الرد؟ يمكنك الاستماع إلى الرسالة التي تركها لك شخص في الوقت المناسب.

إعداد البريد الصوتي
لأستخدام البريد الصوتي، قد تحتاج إلى الاشتراك في الخدمة. للحصول على مزيد من المعلومات حول خدمة الشبكة هذه، اتصل بمزود خدمة الشبكة الخاص بك.

قبل استخدام صندوق البريد الصوتي، احصل على رقم صندوق البريد الصوتي من مزود خدمة الشبكة. تحقق من تأكيد طلبك أو من موقع ويب الدعم الخاص بمزود خدمة الشبكة.

١. حدد الضبط < مكالمات > ضبط آخر < البريد الصوتي ورقم البريد الصوتي.

٢. أدخل رقم صندوق البريد الصوتي، واختر موافق.

الاستماع إلى البريد الصوتي إذا كانت لديك مكالمات لم يُرد عليها
١. اختر إشعار الرسالة الجديدة على الشاشة الرئيسية.

٢. اختر خيارات < اتصال بالمرسل.

الاستماع إلى البريد الصوتي لاحقاً
اختر الهاتف، ثم اضغط مع الاستمرار على 1.

@ البريد والدردشة



إعداد حساب البريد

هل تريد استخدام أكثر من عنوان بريد واحد؟ يمكنك استخدام عدة صناديق بريد في هاتفك. يعد البريد خدمة شبكة.

١. اختر البريد.

٢. حدد مزود خدمة البريد.

٣. أدخل اسم المستخدم وكلمة المرور الخاصة بك.

تلميح: إذا كنت لا تريد كتابة كلمة المرور كل مرة عند استخدام حساب البريد، فاختر حفظ كلمة المرور.

٤. اختر دخول.

إضافة صندوق بريد لاحقًا

١. اختر البريد.

٢. اختر > إضافة حساب.

٣. اتبع الإرشادات التي تظهر على الهاتف.

يقوم الهاتف بتحديث صندوق الوارد على فترات زمنية محددة لعرض رسائل البريد الجديدة عند تلقيها. قد يؤدي ذلك إلى نقل كميات كبيرة من البيانات، مما قد يؤدي إلى فرض تكاليف مرور البيانات. لتوفير التكاليف، يمكنك إيقاف تشغيل ميزة التحديث التلقائي وتحديث صندوق الوارد يدويًا.

-
١. إيقاف تشغيل التحديث التلقائي للصندوق الوارد
أ. اختر البريد.
 ٢. اختر ≡ > ضبط ثم اختر صندوق البريد الخاص بك.
 ٣. حدد تحديث صندوق الوارد > يدوي.



إرسال بريد

هل تريد إرسال بريد أثناء التنقل؟ باستخدام هاتفك، يمكنك قراءة بريد وإرساله، حتى عندما لا تكون بمكتبك.

١. حدد البريد وحساب بريد.

تلميح: إذا كان لديك أكثر من حساب بريد إلكتروني واحد، فسيفتح الهاتف حساب البريد الذي استخدمته آخر مرة تلقائياً. لفتح حساب بريد آخر، اختر 📧.

٢. اختر 📧.

٣. لإضافة مستلم، اختر 👤، أو اكتب العنوان يدوياً في الحقل إلى.

٤. اكتب الموضوع ثم اكتب رسالتك.

تلميح: لتضمين أحد المرفقات، مثل صورة، اختر 📎.

٥. اختر 📧.

إدارة الوقت



تغيير الوقت والتاريخ

حدد الضبط والتاريخ والوقت.

تغيير المنطقة الزمنية عند السفر
١. حدد الضبط > المنطقة الزمنية:

٢. اختر المنطقة الزمنية المناسبة لموقعك.

٣. اختر ✓.

تم ضبط الوقت والتاريخ بالهاتف وفقاً للمنطقة الزمنية.

على سبيل المثال، GMT ٥:٠٠- هي المنطقة الزمنية لمدينة نيويورك (الولايات المتحدة الأمريكية)، بفارق ٥ ساعات غرب جرينتش، لندن (المملكة المتحدة).



ضبط التنبيه

استخدم هاتفك كمنبه.

١. اختر المنبه.

٢. اضبط وقت التنبيه، ثم اختر حفظ.

٣. لضبط المنبه ليعمل في الوقت ذاته في أيام محددة، اختر ≡ > تكرر المنبه ثم اختر الأيام.



إضافة قيد تقويم

هل تحتاج إلى تذكّر موعدٍ ما؟ قم بإضافته إلى التقويم.

١. اختر التقويم.

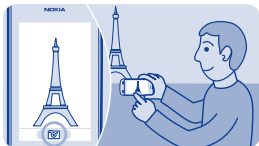
٢. اختر +.

٣. اختر نوع القيد.

٤. قم بملء الحقول، ثم اختر ✓.

تلميح: لحذف أحد القيود، اختر واضغط مطوّلًا على القيد، ثم اختر حذف.

الصور والفيديو 📷



التقاط صورة

١. لفتح الكاميرا، اختر الكاميرا.
 ٢. للتكبير أو التصغير، استخدم مفتاحي مستوى الصوت.
 ٣. اختر 📷.
- يتم حفظ الصور في الأستوديو.
- إغلاق الكاميرا
أختر ➔.



تسجيل الفيديو

إلى جانب التقاط الصور بالهاتف، يمكنك أيضاً التقاط لحظاتك الخاصة كمقاطع فيديو.

لفتح كاميرا الفيديو، اختر الفيديو.

١. لبدء التسجيل، اختر ●.

٢. للتكبير أو التصغير، استخدم مفتاحي مستوى الصوت.

٣. لإيقاف التسجيل؛ اختر ■.

يتم حفظ مقاطع الفيديو في الأستوديو.

تلميح: يمكنك إرسال مقطع الفيديو في رسالة وسائط متعددة أو رسالة بريد. لتحديد طول مقطع الفيديو لإرساله، اختر ≡ > الضبط > طول الفيديو > لرسالة MMS.

إغلاق الكاميرا
أختر <.



تنظيم الصور

- يمكنك تنظيم الصور في ألبومات، لتسهيل العثور على صورة محددة.
١. اختر الأستوديو، ثم افتح علامة التبويب 📁.
 ٢. اختر 📷، ثم اكتب اسمًا للألبوم.
 ٣. اختر الصور لإضافة الألبوم، ثم اختر ✓.



تحرير صورة

هل الصورة التي التقطتها مظلمة وليس حولها إطار جيد؟ باستخدام الهاتف، يمكنك إجراء عمليات تحرير بسيطة بسهولة على الصور التي قمت بالتقاطها.

١. اختر الأستوديو ثم اختر إحدى الصور.

٢. اختر ≡ > تحرير الصورة ثم اختر أحد المؤثرات.

٣. لحفظ الصورة التي تم تحريرها، اختر ✓ > نعم. مع العلم بأن الصورة التي تم تحريرها لا تحل محل الصورة الأصلية.



إرسال صورة أو مقطع فيديو

قم بإرسال الصور ومقاطع الفيديو إلى العائلة والأصدقاء في رسالة وسائط متعددة أو رسالة بريد أو باستخدام Bluetooth.

اختر الأستوديو.

١. افتح علامة التبويب التي تحتوي على الصورة أو الفيديو.
٢. اختر واضغط مطولاً على الصورة أو الفيديو، واختر إرسال ثم طريقة الإرسال.

إرسال عدة صور أو مقاطع فيديو في آن واحد

١. افتح علامة التبويب التي تحتوي على الصور أو الفيديو.
٢. اختر ، ثم حدد ما تريد إرساله.
٣. اختر ، ثم طريقة إرسالها.

الموسيقى والصوت



نسخ الموسيقى من الكمبيوتر

هل لديك موسيقى على جهاز الكمبيوتر تريد الاستماع إليها على هاتفك؟ استخدم Nokia Suite وكابل USB لإدارة مجموعة الموسيقى ومزامنتها.

١. قم بتوصيل هاتفك بجهاز الكمبيوتر باستخدام كبل USB متوافق. تأكد من وجود بطاقة ذاكرة متوافقة في هاتفك.

٢. اختر نقل الوسائط كوضع الاتصال.

٣. من جهاز الكمبيوتر، افتح Nokia Suite. للحصول على مزيد من المعلومات، راجع تعليمات Nokia Suite.

يمكن حماية بعض ملفات الموسيقى بواسطة إدارة الحقوق الرقمية (DRM) ولا يمكن تشغيلها على أكثر من هاتف واحد.



تشغيل أغنية

يمكنك استخدام مشغل الموسيقى للهاتف للاستماع إلى الموسيقى وروابط الوسائط أثناء التنقل.

اختر الموسيقى.

١. حدد ⓘ وأغنية.

٢. لإيقاف التشغيل مؤقتاً أو استئنافه، حدد || أو ►.

للتخطي وصولاً إلى الأغنية السابقة أو التالية حدد ◀ أو ▶▶.

إغلاق مشغل الموسيقى
أضغط على مفتاح الإنهاء.



الاستماع إلى الراديو

قم بتوصيل سماعة رأس متوافقة بهاتفك. تعمل سماعة الرأس كهوائي.
اختر الإذاعة.

تغيير مستوى الصوت
استخدم مفتاحي مستوى الصوت.
ضبط الراديو كي يتم تشغيله في الخلفية
اختر ٢.

إغلاق الراديو
أضغط على مفتاح الإنهاء.

تلميح: لإغلاق الراديو أثناء تشغيله في الخلفية، اضغط مع الاستمرار
على مفتاح الإنهاء.



البحث عن محطات الإذاعة وحفظها

ابحث عن محطات الإذاعة المفضلة لديك، واحفظها، حتى يمكنك الاستماع إليها بسهولة في وقت لاحق.
اختر الإذاعة.

قم بتوصيل سماعة رأس متوافقة بهاتفك. تعمل سماعة الرأس كهوائي.
البحث عن جميع المحطات المتاحة
اختر ≡ > بحث عن كل المحطات.

لضبط تردد يدويًا
انقر فوق التردد، ثم انتقل إلى أحد الترددات.

حفظ محطة
اختر 📌.

للذهاب إلى محطة محفوظة تالية أو سابقة
حدد ◀ أو ▶.

التحويل التلقائي إلى تردد يتميز باستقبال أفضل
١. اختر ⚙ > RDS > تشغيل.

٢. اختر التردد الآلي > تشغيل.



تسجيل مقاطع صوت

يمكنك تسجيل مذكرات صوتية أو محادثات هاتفية.
حدد المسجل.

١. اختر ●.

٢. لإيقاف التسجيل؛ اختر ■.

تسجيل محادثة هاتفية
أثناء المكالمات، اختر ⇨ < تسجيل.

يسمع كلا الطرفين نغمة على فترات زمنية منتظمة أثناء التسجيل.

الاستماع للتسجيلات
اختر ⇨ < قائمة التسجيلات.



تصفح الويب

اكتشف الأخبار وقم بزيارة مواقع الويب المفضلة أثناء التنقل.
حدد الإنترنت.

تلميح: إذا لم تكن لديك خطة بيانات ذات رسوم ثابتة من مزود خدمة الشبكة الخاص بك، فيمكنك استخدام شبكة Wi-Fi للاتصال بالإنترنت، بحيث يتم توفير تكاليف نقل البيانات في فاتورة الهاتف.

الانتقال إلى موقع ويب
اكتب عنوان الويب في شريط العنوان.

للتنقل في صفحة الويب
اسحب الصفحة بإصبعك.

التكبير
انقر فوق الجزء الذي تريد رؤيته بشكل أفضل في صفحة الويب.

التصغير
انقر مرتين بسرعة فوق الشاشة.

تلميح: للتكبير أو التصغير، يمكنك أيضاً وضع إصبعين على الشاشة، ثم سحب الإصبعين بعيداً عن بعضهما أو سحبهما معاً.

البحث على الإنترنت
اكتب كلمة بحث في شريط العنوان. اختر محرك البحث الافتراضي، إذا تمت مطالبتك بذلك.

للعودة إلى صفحة ويب قمت بزيارتها من قبل
اختر ★ > المحفوظات ثم اختر صفحة الويب.

تلميح: لعرض شريط العنوان وشريط الأدوات عند التصفح، اختر .
تلميح: يمكنك تنزيل تطبيقات الويب من متجر Nokia. ستتم إضافة تطبيق الويب كعلامة عندما تقوم بفتحه لأول مرة. لمزيد من المعلومات، انتقل إلى www.nokia.com/support.



إضافة علامة

إذا كنت تقوم بزيارة مواقع الويب ذاتها طوال الوقت، فقم بإضافتها كعلامات، حتى يمكنك الوصول إليها بسهولة.

اختر الإنترنت.

أثناء التصفح، اختر ≡ > إضافة إلى المفضلة.

لانتقال إلى موقع ويب تم حفظه كعلامة
اختر ★ ثم اختر إحدى العلامات.

مسح محفوظات التصفح

حدد الإنترنت.

اختر ★ < ≡ > مسح المحفوظات.

مسح ملفات تعريف الارتباط المخزنة أو النص المحفوظ في نماذج الويب
اختر Ⓢ < ≡ > الضبط < مسح ملفات تعريف ارتباط أو مسح التعبئة
التلقائية.

* التوصيل



التوصيل بسماعة الرأس اللاسلكية

هل تريد أن تستمر في العمل على الكمبيوتر أثناء المكالمات؟ استخدم سماعة الرأس اللاسلكية. يمكنك أيضاً الرد على المكالمات، حتى إذا لم يكن هاتفك في يدك مباشرة.

اختر الضبط > اتصال > Bluetooth.

١. تأكد أن Bluetooth في وضع تشغيل.

٢. قم بتشغيل سماعة الرأس.

٣. للبحث عن سماعة الرأس، حدد Q.

٤. حدد سماعة الرأس.

٥. قد تحتاج إلى إدخال رمز مرور (مثل ١٢٣٤).



حماية الهاتف

هل تريد التحكم في تحديد من يمكنه اكتشاف هاتفك والاتصال به عندما يكون Bluetooth قيد التشغيل؟

اختر الضبط > اتصال > Bluetooth.

منع الآخرين من اكتشاف هاتفك
اختر رؤية هاتفي > مخفي.

عندما يكون هاتفك مخفياً، لا يستطيع الآخرون اكتشافه. ومع ذلك، لا يزال بإمكان الأجهزة المقترنة الاتصال بهاتفك.

إيقاف تشغيل Bluetooth

أسحب لأسفل من أعلى الشاشة، ثم اختر*.

لا تقترن مع جهاز آخر مجهول أو تقبل أي طلبات اتصال منه. يساعد ذلك على حماية هاتفك من المحتوى الضار.



نسخ محتوى بين هاتفك وجهاز كمبيوتر

يمكنك استخدام كبل USB لنسخ الصور والمحتويات الأخرى بين هاتفك وجهاز كمبيوتر متوافق.

١. قم بتوصيل هاتفك بالكمبيوتر باستخدام كبل USB متوافق.

٢. اختر وضع:

Nokia Suite — تم تثبيت Nokia Suite على جهاز الكمبيوتر الخاص بك.

نقل الوسائط — لم يتم تثبيت Nokia Suite على جهاز الكمبيوتر الخاص بك. إذا أردت الاتصال بنظام ترفيه منزلي أو طابعة، فاستخدم هذا الوضع.

مخزن كبير السعة — لم يتم تثبيت Nokia Suite على جهاز الكمبيوتر الخاص بك. يتم عرض الهاتف كجهاز محمول على جهاز الكمبيوتر. تأكد من وجود بطاقة الذاكرة في الهاتف. إذا أردت الاتصال بجهاز آخر، مثل جهاز الاستريو المنزلي أو جهاز استريو السيارة، فاستخدم هذا الوضع.

٣. لنسخ المحتويات، استخدم مدير الملفات بجهاز الكمبيوتر.

لنسخ الأسماء، أو ملفات الموسيقى، أو مقاطع الفيديو، أو الصور، استخدم Nokia Suite.

للحصول على مزيد من المعلومات وتنزيل تطبيق جهاز الكمبيوتر Nokia Suite، انتقل إلى الموقع www.nokia.com/support.



الاتصال بشبكة Wi-Fi

لمساعدة في توفير تكاليف البيانات، يمكنك استخدام شبكة Wi-Fi للاتصال بالإنترنت، سواء كنت بالمنزل أو بمكتبة أو مقهى إنترنت.

١. حدد الضبط > اتصال < Wi-Fi.

٢. تأكد أن Wi-Fi في وضع تشغيل.

٣. للاتصال، اختر الشبكة ثم اختر اتصال.

٤. في حالة تأمين الاتصال، أدخل كلمة المرور.

لإغلاق اتصال Wi-Fi

أسحب لأسفل من أعلى الشاشة، ثم اختر .

الخرائط



حول تطبيق "الخرائط"

يعرض تطبيق الخرائط الأماكن القريبة منك ويساعدك على تخطيط طريقك.

حدد الخرائط.

يمكنك:

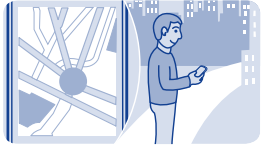
- مشاهدة مكان تواجدك على الخريطة
- تخطيط طريق لمكان قريب
- البحث عن مكان أو عنوان وحفظه
- إرسال موقعك أو مكان إلى صديق في رسالة نصية

قد يحتوي هاتفك على بطاقة ذاكرة محمل عليها الخرائط الخاصة ببلدك بشكل مسبق. تأكد من إدخال بطاقة الذاكرة في الهاتف قبل استخدام الخرائط.

قد يؤدي استخدام الخدمات أو تنزيل محتوى إلى نقل كميات كبيرة من البيانات مما قد يؤدي إلى تضمين تكاليف نقل البيانات.

قد لا تتوفر هذه الخدمة في جميع البلدان أو المناطق وقد يتم تقديمها بلغات محددة فقط. وقد تعتمد الخدمة على الشبكة. للحصول على مزيد من المعلومات، اتصل بمزود خدمة الشبكة.

قد تكون محتويات الخرائط الرقمية غير دقيقة وغير كاملة في بعض الأحيان. لذا لا تعتمد كلية علي المحتوى أو الخدمة في الاتصالات الضرورية، مثل حالات الطوارئ.



مشاهدة مكان تواجدك على الخريطة

للمساعدة في الحصول على اتجاهاتك، تحقق من مكان تواجدك على الخريطة.

حدد الخرائط.

يتم عرض مكانك على الخريطة إذا تمكن الهاتف من العثور على موقعك.

لتحديث موقعك اختر .

لحفظ موقعك الحالي اختر موقعك ثم اختر > .

تلميح: لمشاهدة الأماكن القريبة، عند عرض مكانك على الخريطة، اختر  لعرض شريط الأدوات، ثم اختر  > .



البحث عن مكان

يمكنك البحث عن مواقع، مثل عناوين الشوارع، والأماكن، مثل المطاعم.

١. اختر الخرائط.
٢. اختر  لعرض شريط الأدوات، ثم اختر Q.
٣. اكتب اسم المكان أو العنوان.



تنزيل الخرائط

عند انتقالك إلى إحدى المناطق على الخريطة التي لم يتم حفظها على بطاقة الذاكرة وكان لديك اتصال بيانات نشط بالإنترنت، فسيتم تلقائياً تنزيل خريطة لهذه المنطقة.

انظر ٥.

تلميح: إذا لم تكن لديك خطة بيانات ذات رسوم ثابتة من مزود خدمة الشبكة الخاص بك، فيمكنك استخدام شبكة Wi-Fi للاتصال بالإنترنت، بحيث يتم توفير تكاليف نقل البيانات في فاتورة الهاتف.

تلميح: قم بحفظ خرائط الشوارع الجديدة على هاتفك قبل القيام برحلة حتى يتسنى لك تصفح الخرائط أثناء السفر دون الحاجة إلى اتصال بالإنترنت. استخدم تطبيق جهاز الكمبيوتر Nokia Suite لتنزيل أحدث الخرائط ونسخها إلى هاتفك. لتنزيل التطبيق Nokia Suite وتثبيته، انتقل إلى الموقع www.nokia.com/support.



إنشاء طريق سير

قم بتخطيط طريق سير لمكان قريب. يمكنك مشاهدة الطريق بالكامل وجميع المنعطفات على الخريطة قبل بدء الرحلة.

١. اختر الخرائط.

٢. اختر  لعرض شريط الأدوات، ثم اختر  < .

٣. اختر موقع البداية ثم اختر المكان، أو العنوان، أو المكان المفضل المحفوظ، أو نقطة على الخريطة كنقطة بداية لطريق السير. للبدء من مكان تواجدك الحالي، اختر موقعي.

٤. اختر الوجهة ثم اختر نقطة النهاية لطريق السير.

يعد استخدام المعابر وبعض الأنفاق الخاصة للسير مقيداً.

٥. اختر .

٦. عندما تكون مستعداً للانطلاق، اختر .

تلميح: لقراءة قائمة بكل منعطف على طول الطريق، اختر منطقة معلومات المنعطف التالي أعلى الشاشة.



حفظ مكان

قبل القيام برحلة، قد تجد أنه من المفيد حفظ معلومات حول الفنادق أو المعالم الهامة أو محطات البنزين على هاتفك.

حدد الخرائط.

١. للبحث عن عنوان أو مكان، اختر  لعرض شريط الأدوات، ثم اختر .

٢. اكتب اسم المكان أو العنوان، ثم اختر من بين الأماكن أو العناوين المطابقة.

٣. من الخريطة، اختر علامة المكان ثم اختر  < .

لعرض مكان محفوظ

في شاشة العرض الرئيسية، اختر  <  ثم اختر المكان.

لتعديل مكان محفوظ أو إزالته

١. في شاشة عرض المفضلة، اختر المكان.

٢. اختر ، ثم اختر تعديل المفضلة أو حذف المفضلة.



استكشاف الأماكن من حولك

هل ترغب في معرفة ما هو متاح حولك ويمكنك مشاهدته والقيام به؟ يمكنك اختيار أي نوع من أماكن الأعمال أو الأماكن العامة، مثل المطاعم، سيتم عرضه على الخريطة.

١. حدد الخرائط.

٢. اختر ٥ لعرض شريط الأدوات، ثم اختر ٦ والأماكن المراد رؤيتها.

حماية الهاتف



حماية بطاقة الذاكرة بكلمة سر

هل تريد حماية بطاقة الذاكرة ضد الاستخدام غير المصرح به؟ لا يمكنك ضبط كلمة مرور لحماية المحتوى.

١. اختر الملفات.

٢. اختر واضغط مطولاً على بطاقة الذاكرة، ثم اختر خيارات بطاقة الذاكرة.

٣. اختر تعيين كلمة المرور، ثم أدخل كلمة المرور.

حافظ على سرية كلمة السر واحتفظ بها في مكان آمن بعيداً عن بطاقة الذاكرة.

تهيئة بطاقة الذاكرة

هل تريد حذف جميع المحتويات من على بطاقة الذاكرة؟ عندما تقوم بتهيئة بطاقة الذاكرة، سيتم حذف جميع البيانات المخزنة عليها.

١. اختر الملفات.

٢. اختر واضغط مطولاً على بطاقة الذاكرة، ثم اختر خيارات بطاقة الذاكرة.

٣. اختر تهيئة بطاقة الذاكرة.



إعداد الهاتف لإعادة التدوير

توصي Nokia بإعادة تدوير هاتفك في حالة شراء هاتف جديد، أو إذا أردت التخلص من هاتفك. قبل ذلك، قم بحذف جميع المعلومات الشخصية والمحتوى من هاتفك.

حذف جميع المحتويات وإعادة الضبط إلى القيم الأساسية
١. قم بإجراء نسخ احتياطي للمحتوى الذي تريد الاحتفاظ به إلى بطاقة ذاكرة متوافقة أو جهاز كمبيوتر متوافق.

٢. إنهاء كل المكالمات والاتصالات.

٣. حدد الضبط واستعادة ضبط المصنع > الكل.

٤. أدخل رمز الحماية.

٥. يتوقف هاتفك عن التشغيل ثم يبدأ التشغيل مرة أخرى. تأكد تماماً من حذف جميع المحتويات الشخصية، كالأسماء والصور والموسيقى ومقاطع الفيديو والملاحظات والرسائل ورسائل البريد والعروض التقديمية والألعاب والتطبيقات الأخرى المثبتة.

لا يتم حذف المحتويات والمعلومات المخزنة على بطاقة الذاكرة أو بطاقة SIM.

٢ الدعم والتحديثات



استكشاف المشكلات وإصلاحها

وإذا واجهتك مشكلة، فقم بما يلي:

- قم بإيقاف تشغيل الهاتف وإخراج البطارية. وبعد دقيقة تقريباً، أدخل البطارية مرة أخرى، وقم بتشغيل الهاتف ثانية.
 - تحديث برامج الهاتف: اختر الضبط والهاتف > تحديثات الجهاز.
 - استعادة ضبط المصنع الأصلي: قم بإنهاء المكالمات والاتصالات واختر الضبط واستعادة ضبط المصنع > الضبط فقط.
- وإذا ظلت المشكلة قائمة، فاتصل بشركة Nokia للحصول على خيارات الإصلاح على www.nokia.com/support. وقبل إرسال هاتفك للإصلاح، قم بعمل نسخة احتياطية من بياناتك حيث قد يتم حذف جميع البيانات الشخصية الموجودة على هاتفك.
- يمكنك الانتقال أيضاً إلى www.nokia.com/support حيث يمكنك العثور على:

- معلومات استكشاف المشكلات وإصلاحها
- أخبار حول التطبيقات والتنزيلات
- إصدار أطول حول دليل المستخدم هذا
- معلومات تحديث البرامج

-
- توجد تفاصيل حول الميزات والتقنيات وتوافق الأجهزة والأجهزة الملحق



نسخ المحتوى احتياطياً إلى بطاقة ذاكرة

هل تريد التأكد من أنك لن تفقد أي ملفات مهمة؟ يمكنك إجراء نسخ احتياطي لذاكرة هاتفك إلى بطاقة ذاكرة متوافقة.

اختر الضبط > تزامن ونسخ.

١. اختر إنشاء نسخة احتياطية.

٢. اختر ما تريد نسخه احتياطياً، ثم اختر ✓.

استعادة نسخة احتياطية

اختر استعادة نسخة احتياطية واختر ما تريد استعادته، ثم اختر ✓.

حول تحديثات برامج الهاتف

كن مسائراً لكل ما هو حديث، قم بتحديث برامج هاتفك للحصول على ميزات جديدة ومحسنة لهاتفك. كما يعمل تحديث البرامج على تحسين أداء الهاتف أيضاً.

من المستحسن عمل نسخة احتياطية لبياناتك الشخصية قبل تحديث برامج الهاتف.

⚠ تحذير:

إذا قمت بتنصيب تحديث برنامج، فلا يمكنك استخدام الجهاز حتى لعمل مكالمات طوارئ حتى يتم انتهاء التثبيت وإعادة تشغيل الجهاز.

قد يؤدي استخدام الخدمات أو تنزيل محتوى إلى نقل كميات كبيرة من البيانات مما قد يؤدي إلى تضمين تكاليف نقل البيانات.

قبل بدء التحديث، قم بتوصيل جهاز الشحن أو تأكد من أن بطارية الجهاز مشحونة على نحو كافٍ.

بعد إجراء عملية التحديث، قد تصبح إرشادات دليل المستخدم غير محدثة. وقد تعثر على دليل المستخدم المحدث من الموقع www.nokia.com/support.



تحديث برامج الهاتف باستخدام الكمبيوتر

قم بتحديث برامج الهاتف باستخدام تطبيق الكمبيوتر Nokia Suite. يمكنك إجراء النسخ الاحتياطي للصور والأشياء الأخرى الموجودة في هاتفك إلى الكمبيوتر.

يجب توفر جهاز كمبيوتر متوافق واتصال إنترنت عالي السرعة وكبل USB متوافق لتوصيل الهاتف بالكمبيوتر.

للحصول على مزيد من المعلومات وتنزيل التطبيق، انتقل إلى الموقع www.nokia.com/support.



تحديث برامج الهاتف باستخدام هاتفك

يمكنك تحديث برامج الهاتف لاسلكياً. يمكنك أيضاً ضبط هاتفك للبحث عن التحديثات تلقائياً.

حدد الضبط والهاتف > تحديثات الجهاز.

١. للتحقق من وجود تحديثات، اختر تنزيل برامج الجهاز.

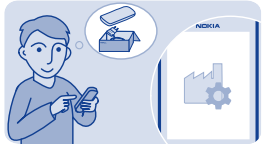
٢. لتنزيل تحديث وتثبيته، اختر تنزيل برامج الجهاز، ثم اتبع الإرشادات المعروضة على الهاتف.

قد يستغرق التحديث عدة دقائق. إذا واجهتك مشكلة، فاتصل بمزود خدمة الشبكة.

التحقق من وجود تحديثات آلياً

اختر تحديث البرامج آلياً، ثم قم بتحديد عدد مرات التحقق.

قد يقوم مزود خدمة الشبكة بإرسال تحديثات عبر الأثير مباشرة إلى هاتفك. للحصول على مزيد من المعلومات حول خدمة الشبكة هذه، اتصل بمزود خدمة الشبكة الخاص بك.



استعادة الضبط الأصلي

إذا كان هاتفك لا يعمل بشكل سليم، فيمكنك إعادة ضبط بعض إعدادات الضبط إلى قيمها الأصلية.

١. إنهاء كل المكالمات والاتصالات.

٢. حدد الضبط واستعادة ضبط المصنع > الضبط فقط.

٣. أدخل رمز الحماية.

ولا يؤثر ذلك على المستندات أو الملفات المخزنة على هاتفك.

بعد استعادة الضبط الأصلي، سيتوقف هاتفك عن التشغيل ثم يعمل مرة أخرى. ربما يستغرق ذلك مدة أطول من المعتاد.

رموز الوصول

رمز PIN أو PIN2 (من ٤ إلى ٨ أرقام) يقوم هذان الرمزان بحماية بطاقة SIM من الاستخدام غير المصرح به أو يتم طلبهما للوصول إلى بعض الميزات. يمكنك ضبط هاتفك لطلب رمز PIN عند تشغيله. إذا لم يتم إرفاق هذين الرمزين مع البطاقة الخاصة بك أو في حال نسيانهما، فاتصل بمزود الخدمة. إذا قمت بكتابة الرمز بطريقة غير صحيحة ثلاث مرات متتالية، فعليك إلغاء حظر الرمز باستخدام الرمز PUK أو PUK2.	
رمز PUK أو PUK2 (٨ أرقام) يلزم توفرها لإلغاء حظر رمز PIN أو PIN2. إذا لم يتم إرفاقهما مع بطاقة SIM، فاتصل بمزود الخدمة الخاص بك.	
رقم IMEI (١٥ رقمًا) يستخدم ذلك للتعرف على الهواتف الصالحة في الشبكة. يمكن استخدام الرقم أيضًا لقفل الهواتف المسروقة، مثلًا. قد تحتاج أيضًا إلى تقديم الرقم إلى خدمات Nokia Care. لعرض رقم IMEI الخاص بك، اطلب الرقم #06*.	
رمز القفل (رمز الحماية) يُحد أدنى ٥ أرقام) يساعدك ذلك على حماية هاتفك ضد الاستخدام غير المصرح به. يمكنك ضبط هاتفك ليطلب رمز القفل الذي تحدده. رمز القفل الافتراضي هو 12345.	

احتفظ بالرمز في مكان سري وآمن بعيدًا عن هاتفك.

إذا نسيت الرمز وكان الجهاز مغلقًا، فيجب صيانة هاتفك. وقد يتم تطبيق تكاليف إضافية، وقد يتم مسح جميع بياناتك الشخصية الموجودة على الهاتف.

للحصول على مزيد من المعلومات، اتصل بمركز Nokia Care أو بائع الهاتف.

معلومات المنتج والسلامة

الخدمة المؤهلة
لا يجب تركيب مكونات الهاتف
أو إصلاحها إلا من قبل
موظفين مؤهلين.



حافظ على بقاء الجهاز جافاً
هاتفك ليس مقاوماً للماء.
فحافظ على بقاءه جافاً.



حافظ على حاسة السمع لديك
لمنع حدوث ضرر في حاسة
السمع، يجب عدم الاستماع مع رفع
مستوى الصوت إلى مستوى عالي
لفترات طويلة. احتسب عند إمساك
الجهاز بالقرب من أذنك عند استخدام
السماعة الخارجية.



إرشادات خاصة بالميزات
١ تذكر الالتزام بأية متطلبات سلامة
معمول بها.

استخدم بطاقات الذاكرة المعتمدة فقط
من قبل شركة Nokia للاستخدام مع هذا
الجهاز. فقد تؤدي البطاقات غير
المتوافقة إلى تلف البطاقة والجهاز
وتلف البيانات المخزنة على البطاقة.

هام: تم تصميم هذا الجهاز
للاستعمال مع بطاقة SIM قياسية (انظر
الشكل) فقط قد يؤدي استعمال
بطاقات SIM غير متوافقة إلى تلف
البطاقة أو الجهاز وقد تتلف البيانات
المخزنة على البطاقة. الرجاء استشارة

السلامة

اقرأ هذه الإرشادات البسيطة. إن عدم
الالتزام بالتعليمات قد يكون خطراً وربما
مخالفًا للقانون. للحصول على مزيد من
المعلومات، اقرأ دليل المستخدم
الكامل.

**أغلق الهاتف في
المناطق التي يحظر
فيها استخدام الهواتف
المحمولة**



قم بإيقاف تشغيل الجهاز عندما يكون
استخدام الهواتف المحمولة محظوراً أو
عندما تسبب تشويشاً أو خطراً، مثل
استخدامها في الطائرة أو في
المستشفيات أو بالقرب من الأجهزة
الطبية أو الوقود أو المواد الكيميائية أو
مناطق التفجير. التزم بكافة الإرشادات
الموجودة في المناطق التي يحظر فيها
استخدام الهواتف المحمولة.

السلامة على الطريق
أولاً



يجب الالتزام بكافة القوانين
المحلية. لا تستخدم الهاتف يدوياً أثناء
قيادة السيارة. تذكر أن السلامة على
الطريق تأتي أولاً.

التشويش
تتعرض كافة الهواتف
المحمولة للتشويش مما قد
يؤثر على أدائها.



مشغل الهاتف المحمول بشأن استخدام بطاقة SIM التي بها قطع UICC صغير.



❖ ٢ إذا كانت البطارية فارغة تماماً، فقد يستغرق مؤشر الشحن عدة دقائق حتى يظهر على الشاشة، أو قد تمر عدة دقائق قبل أن تتمكن من إجراء أي مكالمات.

تجنب ملامسة منطقة الهوائي أثناء استخدام الهوائي. يؤثر لمس الهوائي على جودة الاتصالات، وقد يؤدي إلى تقليل عمر البطارية نتيجة استهلاك مستوى أكبر من الطاقة أثناء التشغيل.

❖ ٣ ! هام: لا تخدمش شاشة اللمس. لا تستخدم قلم حبر أو قلم رصاص أو أي أنواع أخرى من الآلات الحادة على شاشة اللمس.

لإدخال الحرف +، المستخدم للمكالمات الدولية، اختر * مرتين.

❖ ٤ ! تحذير: عند تنشيط وضع الطائرة، لا يمكن إجراء أو استقبال أية مكالمات، بما في ذلك مكالمات الطوارئ، أو استخدام ميزات أخرى تتطلب تعطية الشبكة. لإجراء مكالمة، قم بتنشيط وضع آخر.

يتم تسجيل المكالمات الفائتة والمستلمة فقط إذا كانت الشبكة تدعم

ذلك، وإذا كان الهاتف مشغلاً وداخل منطقة خدمة الشبكة.

❖ ٥ قد يؤدي استخدام الخدمات أو تنزيل محتوى إلى نقل كميات كبيرة من البيانات مما قد يؤدي إلى تضمين تكاليف نقل البيانات.

❖ ٦ يمكنك إرسال رسائل نصية أطول من حد الحروف المحدد للرسالة الواحدة. يتم إرسال الرسائل الأطول على رسالتين أو أكثر. قد يقوم مزود الخدمة بتحديد التكلفة وفقاً لذلك.

تشغل الحروف التي تحتوي على علامات الإعراب أو العلامات الأخرى أو بعض خيارات اللغات مساحة أكبر، مما يحد من عدد الحروف التي يمكن إرسالها في رسالة واحدة.

❖ ٧ إذا كان العنصر الذي تقوم بإدراجه في رسالة الوسائط المتعددة كبيراً جداً بالنسبة للشبكة، فقد يقوم الجهاز تلقائياً بتقليل حجمه.

❖ ٨ يمكن فقط للأجهزة المتوافقة استلام رسائل الوسائط المتعددة وعرضها. وقد تبدو الرسائل مختلفة في الأجهزة المختلفة.

قد تكون تكلفة إرسال رسالة تحتوي على مرفق أكثر من تكلفة إرسال رسالة نصية عادية. لمزيد من المعلومات، اتصل بمزود الخدمة.

معادن تسبب تآكل الدوائر الإلكترونية. في حال تعرض الجهاز للبلل، قم بإزالة البطارية ودع الجهاز حتى يجف تماماً.

حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن مناطق مغبرة أو متسخة.

لا تحفظ الجهاز في درجات حرارة عالية. إن درجات الحرارة العالية قد تؤدي إلى تلف الجهاز أو البطارية.

لا تضع الجهاز في الأماكن شديدة البرودة. عندما يعود الجهاز إلى درجة الحرارة العادية، قد تتكون رطوبة داخل الجهاز مما قد يسبب تلفاً به.

افتح الجهاز وفقاً للتعليمات المفصلة في دليل المستخدم فقط

قد تؤدي التعديلات غير المرخص بها إلى تلف الجهاز وانتهاك لوائح استخدام الأجهزة اللاسلكية.

لا تُسقط الجهاز أو تدق عليه أو تهزه. المعاملة الخشنة قد تكسر الجهاز.

استخدم فقط قطعة قماش ناعمة ونظيفة وجافة لتنظيف سطح الجهاز.

لا تُطّل الجهاز. الطلاء قد يمنع التشغيل الاعتيادي.

يعد تشغيل الجهاز في الوضع الخفي أكثر أماناً لتجنب برامج الفيروسات. لا تقبل طلبات اتصال Bluetooth من أية مصادر لا تثق بها. يمكنك أيضاً إيقاف تشغيل وظيفة Bluetooth عند عدم استخدامها.

لا يؤثر ضبط الاستعادة في المستندات أو الملفات المخزنة على هاتفك.

لإيقاف تشغيل الإشعارات من تطبيقات المجتمعات، من شاشة التطبيقات، قم بتحديد إشعارات < ≡ > الضبط

خدمات الشبكة والتكاليف

الجهاز معتمد للاستخدام على شبكات شبكات GSM 900 و 1800 ميجا هرتز. لاستخدام الجهاز، يجب الاشتراك مع مزود خدمة.

يتطلب استخدام بعض الميزات وتنزيل محتوى على جهازك اتصال شبكة، وقد يؤدي إلى حساب تكاليف حركة البيانات. وتتطلب بعض ميزات المنتج دعماً من الشبكة، وقد تحتاج إلى الاتصال بها.

العناية بالجهاز

تعامل مع الجهاز والبطارية وجهاز الشحن والملحقات بعناية. وتساعد الاقتراحات المذكورة بالأدنى على الحفاظ على فعالية الجهاز.

حافظ على بقاء الجهاز جافاً. إن الأمطار والرطوبة وجميع أنواع السوائل أو البلل تحتوي على

رمز حاوية النفايات ذات العجلات المرسوم عليها خطان متقاطعان



يذكرك رمز حاوية النفايات ذات
العجلات المرسوم عليها خطان
متقاطعان الموجود على المنتج أو
البطارية أو المطبوعات أو مواد التعبئة
بأن جميع المنتجات الكهربائية
والإلكترونية والبطاريات يجب أن يتم
تجميعها كمجموعات منفصلة عند
انتهاء عمرها الافتراضي. يجب عدم
التخلص من هذه المنتجات في حاوية
نفايات محلية غير مصنفة: استخدمهم
لإعادة التدوير. للحصول على معلومات
حول أقرب نقطة إعادة تدوير، تحقق من
هيئة التخلص من النفايات المحلية
لديك، أو انتقل إلى الموقع
www.nokia.com/support للحصول
على مزيد من المعلومات حول السمات
البيئية الخاصة بالجهاز، انظر
www.nokia.com/ecoprofile

معلومات حول إدارة الحقوق الرقمية

عند استخدام هذا الجهاز، عليك مراعاة
كافة القوانين، واحترام التقاليد
المحلية وكذا خصوصية الآخرين
وحقوقهم الشرعية، بما في ذلك حقوق
الطبع والنشر. قد تمنعك حقوق الطبع

- للوصول إلى أداء مثالي، قم
بإيقاف تشغيل الجهاز وإخراج
البطارية من وقت إلى آخر.
- احفظها تفك بعيدًا عن الأجزاء أو
المجالات المغناطيسية.
- للمحافظة على أمان بياناتك
الهامة، قم بتخزينها في مكانين
منفصلين على الأقل، مثل الجهاز
أو بطاقة الذاكرة أو جهاز
الكمبيوتر أو قم بتدوين
المعلومات الهامة.

إعادة التدوير



عليك دائمًا أن تعيد المنتجات
الإلكترونية والبطاريات ومواد التعبئة
والتغليف المستعملة إلى نقاط
التجميع المخصصة لذلك. ومن ثم
يساعدك هذا الأمر على منع التخلص
غير المسئول من النفايات، بالإضافة إلى
أنه يعزز من إعادة تدوير المواد. يمكن
إعادة تشغيل كل المواد الخاصة
بالجهاز كموايد ومصدر طاقة. راجع
كيفية تدوير منتجات Nokia من خلال
الموقع www.nokia.com/recycling

والنشر من نسخ الصور والقطع الموسيقية والمحتويات الأخرى أو تعديلها أو نقلها.

قد يستخدم مالكو المحتوى أنواعاً مختلفة من تقنيات إدارة الحقوق الرقمية (DRM) لحماية حقوق الملكية الفكرية الخاصة بهم، بما في ذلك حقوق الطبع والنشر. يستخدم هذا الجهاز أنواعاً مختلفة من برامج إدارة الحقوق الرقمية للوصول إلى محتوى إدارة الحقوق الرقمية المحمي. وباستخدام هذا الجهاز، يمكنك الوصول إلى المحتوى المحمي باستخدام OMA 2.0. وإذا لم يتمكن أحد برامج إدارة الحقوق الرقمية من حماية المحتوى، فقد يطالب مالكو المحتوى بإلغاء قدرة برنامج إدارة الحقوق الرقمية هذا على الوصول إلى محتوى إدارة الحقوق الرقمية المحمي الجديد. وقد يؤدي الإلغاء إلى منع تجديد محتوى إدارة الحقوق الرقمية المحمي هذا الموجود في جهازك. و يؤثر إلغاء برنامج إدارة الحقوق الرقمية هذا على استخدام المحتوى المحمي باستخدام أنواع أخرى من إدارة الحقوق الرقمية أو استخدام محتوى إدارة الحقوق الرقمية غير المحمي.

يأتي محتوى إدارة الحقوق الرقمية (DRM) المحمي مصحوباً بترخيص مرتبط يحدد حقوقك في استخدام المحتوى.

إذا كان جهازك يحتوي على محتوى OMA DRM محمي، فقم باستخدام ميزة النسخ الاحتياطية من Nokia Suite لعمل نسخ احتياطية من مفاتيح التشغيل والمحتوى.

قد لا تقوم بعض طرق النقل الأخرى بنقل التراخيص التي تحتاج إلى استعادتها مع المحتوى لتتمكن من الاستمرار في استخدام محتوى OMA DRM المحمي بعد تهيئة ذاكرة الجهاز. قد تحتاج أيضاً إلى استعادة التراخيص في حالة تلف الملفات الموجودة على جهازك.

التلميحات والعروض

لمساعدتك في الحصول على أقصى استفادة من الهاتف والخدمات، ستتلقي رسائل نصية مجانية مخصصة من Nokia. تحتوي الرسائل على تلميحات وإرشادات ومعلومات دعم.

لإيقاف استلام الرسائل، اختر الضبط < حساب Nokia > التلميحات والعروض.

لتقديم الخدمة الموضحة أعلاه، عند استخدام الجهاز لأول مرة، يتم إرسال رقم هاتفك المحمول والرقم التسلسلي الخاص بجهازك وبعض المعلومات الخاصة باشتراك الهاتف المحمول إلى Nokia. قد يتم أيضاً إرسال بعض أو كل المعلومات إلى Nokia عند تحديث البرامج. قد يتم استخدام هذه المعلومات كما هو موضح في سياسة

الخصوصية المتاحة على الموقع
www.nokia.com

البطاريات وأجهزة الشحن معلومات البطارية وجهاز الشحن

تم إعداد هذا الجهاز للاستخدام مع بطارية BL-4U قابلة لإعادة الشحن. قد تطرح Nokia طرزاً إضافية للبطاريات مخصصة لهذا الهاتف. استخدم دوماً بطاريات Nokia الأصلية.

هذا الجهاز مخصص للاستخدام عند إمداده بالطاقة من أجهزة الشحن التالية: AC-11. قد يختلف الرقم المحدد لطراز جهاز الشحن من Nokia تبعاً لنوع القابس، يتم تحديد بدائل القابس بواسطة E أو X أو AR أو U أو A أو C أو K أو B أو N.

يمكن شحن البطارية وتفريغها مئات المرات، ولكنها ستستهلك في نهاية الأمر. عندما يقل زمن التشغيل (زمن التحدث مع زمن الانتظار) بشكل ملحوظ عن المقدار العادي، فقد حان الوقت لشراء بطارية جديدة.

سلامة البطارية

قم دائماً بإغلاق الجهاز وفصل جهاز الشحن قبل إزالة البطارية. عند فصل جهاز الشحن أو أي ملحق، أمسك بالقابس - وليس السلك - واسحبه.

حينما لا يكون جهاز الشحن قيد الاستخدام، أفضله عن التيار الكهربائي وعن الجهاز. لا تترك البطارية المشحونة

بالكامل متصلة بجهاز الشحن؛ حيث إن الشحن الزائد قد يقصر من عمر البطارية. إذا تُركت بطارية كاملة الشحن دون استخدامها، فستفقد شحنتها تلقائياً بمرور الوقت.

قم دائماً بحفظ البطارية عند درجة حرارة بين ١٥ درجة مئوية و ٢٥ درجة مئوية (٥٩ درجة فهرنهايت و ٧٧ درجة فهرنهايت). تقلل درجات الحرارة المرتفعة من قدرة البطارية وعمرها. قد لا يعمل الجهاز لفترة مؤقتة إذا كانت البطارية ساخنة أو باردة.

قد يحدث تقصير في الدائرة دون قصد عندما يحدث تلامس بين الأشرطة المعدنية الموجودة على البطارية؛ على سبيل المثال، عندما تحمل بطارية احتياطية داخل جيبك أو حافظتك. قد يؤدي حدوث تقصير في الدائرة إلى تلف البطارية أو تلف الجسم الموصول.

لا تتخلص من البطاريات بإلقائها في النار؛ حيث إنها قد تنفجر. قم بالتخلص من البطاريات وفقاً للقواعد المحلية. قم بإعادة تدوير البطاريات متى أمكن. لا تتخلص من البطاريات كنفايات منزلية.

لا تقم بتفكيك الخلايا أو البطاريات أو تقطعها أو تفتحها أو تسحقها أو تثنيها أو تتلفها أو تثقبها أو تمزقها. في حالة حدوث تسرب لسائل البطارية، لا تدع السائل يلامس جلدك أو عينيك. وإذا حدث ذلك، اغسل المناطق التي

تعرضت للتسرب بالماء في الحال أو قم باستشارة الطبيب.

لا تقم بإدخال تعديلات على البطارية أو إعادة تصنيعها أو تحاول إدراج عناصر دخيلة بها، ولا تقم بغمرها أو تعريضها للماء أو لسوائل أخرى. قد تنفجر البطاريات أيضاً في حالة تلفها.

استخدم البطارية وجهاز الشحن للأغراض المقصودة فقط. فقد يؤدي الاستخدام غير الصحيح أو استخدام بطاريات غير معتمدة أو أجهزة شحن غير متوافقة إلى حدوث حريق أو انفجار أو غير ذلك من المخاطر، وقد يبطل أية موافقة أو ضمان. إذا كنت تعتقد أن البطارية أو جهاز الشحن قد تلف، فقم باصطحابه إلى أحد مراكز الخدمة لفحصه قبل مواصلة استخدامه. لا تستخدم أبداً أية بطارية أو جهاز شحن تالف. استخدم أجهزة الشحن داخلياً فقط.

معلومات السلامة الإضافية إجراء مكالمات طوارئ

١ تأكد من تشغيل الجهاز.

٢ وتأكد من وجود إشارة شبكة كافية. قد تحتاج إلى القيام بالخطوات التالية:

- تركيب بطاقة SIM في الجهاز.
- قم بإيقاف تشغيل قيود المكالمات على الجهاز، مثل حظر المكالمات أو الاتصال

الثابت أو مجموعة

المستخدمين المغلقة.

- تأكد من عدم تنشيط وضع الطيران.
- إذا كانت شاشة الجهاز والمفاتيح مغلقة، فقم بإلغاء قفلهما.

٣ اضغط على مفتاح الإنهاء بشكل متكرر، حتى يتم عرض الشاشة الرئيسية.

٤ لفتح برنامج الاتصال، اختر ٥ .

٥ أدخل رقم الطوارئ الرسمي لمنطقتك الحالية. حيث إن أرقام مكالمات الطوارئ تختلف من منطقة إلى أخرى.

٦ اضغط على مفتاح الاتصال.

٧ قم بتقديم المعلومات المطلوبة بأكبر دقة ممكنة. لا تنه المكالمات حتى يُطلب منك ذلك.

! هام: إذا كان هاتفك يدعم مكالمات الإنترنت، فقم بتنشيط كل من مكالمات الهاتف الخلوي والإنترنت. وقد يحاول الجهاز إجراء مكالمات طوارئ عبر كل من الشبكات الخلوية ومزود خدمة مكالمات الإنترنت. لا يمكن ضمان الاتصالات في جميع الأحوال. لذا لا تعتمد كلية على أي جهاز لاسلكي في الاتصالات الضرورية مثل حالات الطوارئ الطبية.

- ضع الجهاز اللاسلكي على الأذن المقابلة للجهاز الطبي.
- أغلق الهاتف في حال وجود أي سبب يدعو للشك في حدوث تشويش.

- اتبع إرشادات المُصنّع للجهاز الطبي المزروع.

في حالة وجود أي استفسارات بشأن استخدام الجهاز اللاسلكي مع جهاز طبي مزروع، فيرجى استشارة مسئول الرعاية الطبية الخاص بك.

السمع

⚠ **تحذير:** إن استخدام سماعة الرأس قد يؤثر سلباً على قدرة الاستماع إلى الأصوات في الخارج. لا تستخدم سماعة الرأس في حال إمكانية تعرض سلامتك للخطر.

قد تتداخل بعض الأجهزة اللاسلكية مع بعض أجهزة السمع.

النيكل

إن سطح الهاتف خالٍ من النيكل.

حماية الجهاز من المحتوى الضار

قد يتعرض جهازك للفيروسات وغيرها من المحتويات الضارة الأخرى. عليك اتباع الإجراءات الوقائية التالية:

- احتسرس عند فتح الرسائل. قد تحتوي الرسائل على برامج ضارة

الأطفال الصغار

تذكر أن هاتفك وملحقاته ليست دمي. وقد يحتوي الهاتف وملحقاته على أجزاء صغيرة. لذا احفظها بعيداً عن متناول الأطفال.

الأجهزة الطبية

إن عمل أي جهاز إرسال لاسلكي، بما في ذلك الهواتف اللاسلكية، قد يتداخل مع وظيفة المعدات الطبية ذات الحماية غير الكافية. فاستشر طبيب أو مُصنّع الجهاز الطبي لتحديد ما إذا كانت تلك المعدات محمية بشكل كافٍ من التعرض لطاقة التردد اللاسلكي الخارجية.

الأجهزة الطبية المزروعة

توصي الشركات المنتجة للأجهزة الطبية بضرورة الاحتفاظ بمسافة فاصلة تبلغ ١٥,٣ سنتيمتراً (٦ بوصات) بين الجهاز اللاسلكي والجهاز الطبي المزروع، مثل: جهاز تنظيم ضربات القلب أو جهاز القلب المزروع لتفادي أي تشويش محتمل مع الجهاز الطبي. ينبغي على الأشخاص الذين لديهم هذه الأجهزة اتباع الإرشادات التالية:

- احتفظ بالجهاز اللاسلكي بعيداً دوماً عن الأجهزة الطبية بمسافة لا تقل عن ١٥,٣ سنتيمتر (٦ بوصات).
- لا تحمل الجهاز اللاسلكي في الجيب الأمامي للمصدر.

سنتيمتر (٥/٨ بوصة) من الجسم. يجب ألا تحتوي أي شنتطة حمل أو مشبك بالحزام أو حامل يتم تشغيله وهو على الجسم على أي معدن، وينبغي وضع الهاتف على المسافة المذكورة أعلاه من الجسم.

يلزم توفر إمكانية اتصال عالية الجودة بالشبكة لتتوافر إمكانية إرسال ملفات البيانات أو الرسائل. قد يتم تأجيل عملية إرسال ملفات البيانات أو الرسائل حتى يكون الاتصال متوفرًا. اتبع إرشادات المسافة الفاصلة عن الجسم حتى الانتهاء من عملية الإرسال.

السيارات

قد تؤثر الإشارات اللاسلكية على النظم الإلكترونية التي تم تركيبها بطريقة غير صحيحة أو غير المحمية بصورة غير كافية الموجودة في السيارات، مثل النظام الإلكتروني لحقن الوقود، ونظام الفرامل الإلكترونية المانع للانغلاق، ونظام التحكم الإلكتروني في السرعة، ونظم الوسائد الهوائية. لمزيد من المعلومات، راجع الأمر مع مصنع السيارة أو المعدة الخاصة بها.

يجب تركيب الجهاز في السيارة بواسطة الأشخاص المؤهلين فقط التركيب الخاطئ أو الصيانة الخاطئة قد تكون مصدرًا للخطورة وربما تبطل سريان الضمان الخاص بهاتفك. تأكد بانتظام أن جميع أجهزة الهاتف اللاسلكي في سيارتك مركبة بصورة صحيحة وتعمل جيدًا. لا تخزن أو تحمل السوائل القابلة

أو تلحق أضرارًا بطريقة أخرى بالجهاز أو بجهاز الكمبيوتر.

- احترس عند الموافقة على طلبات الاتصال أو تصفح الإنترنت أو تنزيل المحتوى. لا تقبل اتصالات Bluetooth من أية مصادر لا تثق بها.

- قم بتثبيت واستخدام الخدمات والبرامج التي توفرها مصادر تثق بها والتي توفر أمانًا وحماية كافيين فقط.

- قم بتثبيت برامج مكافحة الفيروسات وبرامج الحماية الأخرى على الجهاز وأي جهاز كمبيوتر متصل. استخدم تطبيقًا واحدًا فقط لمكافحة الفيروسات في المرة الواحدة. فقد يؤثر استخدام أكثر من تطبيق على أداء الجهاز و/أو جهاز الكمبيوتر وتشغيله.

- عند الدخول إلى علامات وروابط مثبتة مسبقًا لمواقع إنترنت خاصة بأطراف أخرى، فابتع الإجراءات الوقائية المناسبة. ولا تقر Nokia هذه المواقع أو تتحمل أي مسئولية تجاهها.

بيئة التشغيل

يفي هذا الهاتف بإرشادات التعرض للتردد اللاسلكي عند استخدامه في وضع الاستعمال العادي على الأذن، أو عند وضعه على الأقل على مسافة ١.٥

معلومات الشهادة (SAR) بفي جهاز المحمول هذا بإرشادات التعرض للموجات اللاسلكية.

هاتفك المحمول هو جهاز إرسال واستقبال لاسلكي. وهو مصمم بحيث لا يتجاوز مستوى التعرض للموجات اللاسلكية الموصى به من قبل الإرشادات الدولية. تم تطوير تلك الإرشادات من قبل المؤسسة العلمية المستقلة ICNIRP وتتضمن حيز أمان يضمن سلامة جميع الأشخاص بغض النظر عن الأعمار أو صحة الأشخاص.

تستخدم إرشادات التعرض للهواتف النقالة وحدة قياس تسمى قيمة الاستيعاب المحددة أو Specific Absorption Rate (SAR). الحد الأقصى لـ SAR كما تم تحديده من قبل الإرشادات الدولية ICNIRP هو ٢,٠ واط/كجم بمعدل متوسط أعلى من ١٠ جرام من نسيج الجسم. يتم إجراء اختبارات SAR باستخدام أوضاع التشغيل القياسية في حالة إرسال الجهاز بأقصى مستوى طاقة مصدق عليه في جميع نطاقات التردد المختبرة. يمكن أن يكون مستوى SAR الحقيقي للجهاز أقل من قيمة الحد الأقصى وذلك لأن الجهاز مصمم لاستخدام الطاقة المطلوبة فقط للاتصال بالشبكة. ويتغير هذا المقدار طبقاً لعدة عوامل مثل مدى قربك من محطة الشبكة الرئيسية.

للاشتعال أو الغازات أو المواد القابلة للانفجار في نفس المكان الذي يوجد فيه الهاتف أو أجزاؤه أو ملحقاته. تذكر أن الوسائد تنفجر بقوة كبيرة. لا تضع جهازك أو الملحقات الخاصة به في منطقة انفراج الوسادة الهوائية.

أماكن قابلة للانفجار

أوقف تشغيل الجهاز في أي منطقة تزيد فيها احتمالات التعرض للانفجار، على سبيل المثال، بالقرب من مضخات البنزين في محطات الخدمة. يمكن أن تتسبب شرارة في مثل هذه المناطق في حدوث انفجار أو حريق قد يؤدي إلى الإصابة بجراح أو حتى إلى الوفاة. التزم بالتعليمات داخل محطات خدمة الوقود، ومناطق تخزين الوقود وتوزيعه، ومصانع الكيماويات أو المناطق التي تجري فيها عمليات التفجير. إن المناطق القابلة للانفجار كثيراً ما تكون مبينة بوضوح ولكن ليس دائماً. ويتضمن ذلك المناطق التي يُنصح فيها بإيقاف تشغيل محرك سيارتك، وفي الأماكن السفلية في الزوارق، ومرافق نقل أو تخزين المواد الكيماوية، وفي المناطق التي يحتوي هوائها على كيماويات أو جزئيات كالحبوب أو الغبار أو مساحيق المعادن. ينبغي التحقق من مُصنعي المركبات الذين يستخدمون غازات بترولية مسالة (مثل البروبان أو البوتان) لتحديد إمكانية استخدام هذا الجهاز بأمان في المناطق الموجودة بها هذا الجهاز.

وأعلى قيمة ل SAR نصت عليها إرشادات ICNIRP لاستخدام الجهاز على الأذن هي ٠.٩٣ وات/كجم .

وقد يؤدي استخدام ملحقات الهاتف إلى الحصول على قيم SAR مختلفة. قد تتغير قيم SAR بناءً على متطلبات التقرير والاختبار الوطنية وموجة الشبكة. ويمكن الحصول على معلومات إضافية عن قيم SAR في القسم الخاص بمعلومات المنتجات على موقع الويب www.nokia.com.

حقوق النشر والطبع
واشعارات أخرى
إعلان المطابقة

CE 0168

بموجب هذه الوثيقة، تعلن شركة NOKIA CORPORATION أن المنتج RM-843 هذا متوافق مع متطلبات توجيه المجلس الأوروبي 1999/5/EC الأساسية وشروطه الأخرى المتعلقة بالمنتج. يمكن العثور على نسخة من إعلان المطابقة على الموقع <http://www.nokia.com/global/declaration/declaration-of-conformity>.

TM © 2013 Nokia. هي علامات تجارية أو علامات تجارية. الأسماء/المنتجات الخاصة بالأطراف الأخرى قد تكون علامات تجارية للشركات المالكة لها.

يحظر إعادة نسخ أو نقل أو توزيع جزء من أو كل محتويات هذه الوثيقة بأي شكل من الأشكال دون إذن خطي مسبق من Nokia. تنتهج Nokia سياسة تطوير مستمرة. وتحتفظ Nokia بالحق في إجراء تغييرات وإدخال تحسينات على أي من منتجاتها المبينة في هذه الوثيقة دون إشعار سابق.



Includes RSA BSAFE
cryptographic or security protocol
software from RSA Security



Oracle and Java are registered
trademarks of Oracle and/or its
affiliates.

The Bluetooth word mark and logos are
owned by the Bluetooth SIG, Inc. and
any use of such marks by Nokia is under
license.

هذا المنتج مرخص طبقاً ل MPEG-4

(i) Visual Patent Portfolio License
للاستخدام الشخصي غير التجاري
للمعلومات المشفرة بالتوافق مع معيار
MPEG-4 Visual بواسطة المستهلك
لأغراض الأنشطة الشخصية غير

على سلع أو تقنيات أو برامج تخضع لقوانين وتنظيمات التصدير من الولايات المتحدة أو البلدان الأخرى. يمنع إجراء أي تحويل يتعارض مع القانون.

ولا تقدم Nokia أية ضمانات أو تتحمل أية مسؤولية فيما يتعلق بطريقة العمل أو المحتوى أو دعم المستخدم النهائي لتطبيقات الأطراف الأخرى المقدمة مع الجهاز. وباستخدام أحد التطبيقات، فإنك تقر بأن التطبيقات مقدمة كما هي. ولا تقدم Nokia أية إقرارات أو ضمانات أو تتحمل أية مسؤولية فيما يتعلق بطريقة العمل أو المحتوى أو دعم المستخدم النهائي لتطبيقات الأطراف الأخرى المقدمة مع الجهاز.

التجارية و(ii) للاستخدام بالتوافق مع فيديو MPEG-4 الموفر بواسطة مزود فيديو مرخص. لا يتم منح ترخيص أو يُشار إليه لأي استخدام آخر. المعلومات الإضافية بما فيها تلك المتعلقة بالترويج أو الاستخدامات الداخلية والتجارية يمكن الحصول عليها من MPEG LA, LLC. انظر <http://www.mpegla.com>

إلى الحد الأقصى الذي تسمح به القوانين المعمول بها. لا تعد Nokia بأي حال من الأحوال أو أي من مرخصيها مسؤولة عن أي فقدان للبيانات أو الدخل أو أي أضرار خاصة أو عرضية أو تبعية أو غير مباشرة مهما كان سبب تلك الأضرار أو الخسارة.

يتم تقديم محتويات هذه الوثيقة "بحالتها الراهنة". وباستثناء ما يقتضيه القانون الساري المفعول، فإنه لن تقدم ضمانات من أي نوع، سواء كانت صريحة أو ضمنية، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر، الضمانات الضمنية للرّواج والصلاحيّة لغرض معين، فيما يتعلق بدقة أو موثوقية أو محتويات هذه الوثيقة. تحتفظ Nokia بالحقوق في مراجعة هذه الوثيقة أو سحبها في أي وقت دون إشعار مسبق.

إن توفر المنتجات والميزات والتطبيقات والخدمات يختلف باختلاف المنطقة. للحصول على مزيد من المعلومات، اتصل بوكيل Nokia أو مزود الخدمة. قد يحتوي هذا الجهاز

الفهرس

	الأوضاع		B
٢٧	الطيران	٦٧, ٦٦	Bluetooth
٢٥, ٢٤	تخصيص		M
٢٧, ٢٣	تغيير		MMS (رسائل وسائط متعددة)
٣٧	الاتصال السريع	٤٣	W
٢١, ١٦	الاختصارات		Wi-Fi
	البحث	٦٩	أ
٦٠	محطات الإذاعة		إدارة الملفات
	البريد		إدخال النص
٤٨	إرسال	٧٩, ٧٨	إذاعة
٤٦	إعداد	٤٢, ٤١, ٤٠, ٣٩	إذاعة FM
٤٨	إنشاء	٦٠, ٥٩	اتصال USB
٤٦	حسابات	٦٠, ٥٩	اتصالات بيانات
٤٦	صندوق البريد	٦٨	Bluetooth
٤٤	ملحقات		اتصال كبل
٤٥	البريد الصوتي	٦٦	استعادة البيانات
٩٥, ٩	البطارية	٦٨	استعادة الضبط
١١	شحن	٨٣	الأسماء
	التسجيل	٨٧	إضافة
٦١	أصوات		الحفظ
٦١	المكالمات	٣٦	نسخ
٥٣	مقاطع الفيديو	٣٨, ٣٦	الإعدادات
١١	التشغيل/إيقاف التشغيل	٣٨, ١٣	
١١	التشغيل/الإيقاف	١٦	

٥٦	إرسال الصور ومقاطع الفيديو	التقاط الصور
٥٢	التقاط الصور	انظر الكاميرا
٥٣	٥١ تسجيل مقاطع الفيديو	التقويم
٦٢	٢٨ المتصفح	الحاسبة
٧	٧٧, ٧٠ المفاتيح والأجزاء	الخرائط
	٧٦ المكالمات	الأماكن
٣٣	٧٣ الجماعة	البحث
٥٠	٧٢ المنبهات	الموقع الحالي
٨٣	٧٤ النسخ الاحتياطي للبيانات	تنزيل
٢٧	٧٥ الوضع غير متصل	طرق
٤٩	٢٢ الوقت والتاريخ	الخلفية
٦٢	٨١ الويب	الدعم
	٤٤	الرسائل
	ب	إرسال
٩	٤٣ بطاقة SIM	الرسائل النصية
١٠	٤٣ بطاقة الذاكرة	الشاشة
٧٩, ٧٨	٢١ بطاقة ذاكرة	الشاشة التي تعمل باللمس
	٤١, ٣٩, ١٨	الشاشة الرئيسية
	ت	الصور
	١٧ تحديثات	نسخ
٨٦, ٨٥, ٨٤	٦٨ برامج الهاتف	الضبط
٨٤	تحديثات البرامج	استعادة
٨٦, ٨٥	٨٧ تحديث البرامج	القائمة
٢٥, ٢٤, ٢٢, ٢١, ٢٠	٢٠ تخصيص الهاتف	الكاميرا
١١	تشغيل/إيقاف تشغيل	

ح

حارس المفاتيح
حسابات

ذ

ذاكرة

ر

رباط المعصم
رسائل SMS
رسائل وسائط متعددة
رقم IMEI
رمز الحماية
رمز القفل
رموز PIN
رموز PUK
رموز الوصول

س

ساعة

ش

شبكة الإنترنت
شحن البطارية

ص

صندوق البريد ١٤
البريد الصوتي ٤٦

ص

صور
إرسال ٨٠
التعديل ٥٥
التقاط ٥٢
التنظيم ٥٤
نسخ ١٣
٤٣

ض

٨٨
ضبط المصنع، استعادة ٨٧
٨٨

ع

٨٨
علامات ٦٤
٨٨

ق

٨٨
قفل ٨٨

الشاشة

١٤
١٤
٥٠, ٤٩
المفاتيح

ل

٤١, ٣٩
لوحة المفاتيح ٦٢
٤١
٩٥, ١١
لوحة المفاتيح على الشاشة
٣٩
لوحة مفاتيح الشاشة

٥٨	موسيقى	٩	متجر Nokia
٥٧	نسخ ٢٩		متصفح الويب
	ن		تصفح صفحات
٦٨,٥٧,١٣	نسخ المحتوى ٦٢		علامات
	نغمات ٦٤		ملفات تعريف الارتباط
٢٥,٢٤	تخصيص ٦٥		مستوى الصوت
٢٥,٢٤	نغمات الرنين ١٤		معلومات دعم Nokia
١٣	نقل البيانات ٨١		مقاطع الفيديو
٦٨,٥٧,١٣	نقل المحتوى ٥٦		إرسال
	و ٥٣		التسجيل
٢٧	وضع الطيران ٦٨,١٣		نسخ
			مكالمات
			إجراء
	٣٠		إعادة الإرسال
	٣٤		البريد الصوتي
	٣٤		الرد
	٣٠		السجل
	٣٢,٣١		الطوارئ
	٩٦		المكالمات
	٣٢		حظر المكالمات
	٣٥		مكالمات الطوارئ
	٩٦		منبه
	٥٠		منطقة الحالة
	١٦		